

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 80 (1962)
Heft: 170

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 19.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen — Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

Nr. 170 Bern, Dienstag 24. Juli 1962

80. Jahrgang — 80^e année

Berne, mardi 24 juillet 1962 N° 170

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern, Telefon Nummer 031/2 16 60 (Eidgenössisches Amt für das Handelsregister 031/2 78 64). — Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementpreise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, vierteljährlich Fr. 10.50, zwei Monate Fr. 7.—, ein Monat Fr. 5.—, Ausland: jährlich Fr. 40.— Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). Annoncen-Regie: Publicitas A.G. — Insertionsstarf: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum. — Jahresabonnementspreis für die Monatschrift «Die Volkswirtschaft»: Fr. 12.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne, Téléphone numéro 031/2 16 60 (Office fédéral du registre du commerce 031/2 78 64). — En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; un trimestre 10 fr. 50; deux mois fr. 7.—; un mois fr. 5.—; étranger: fr. 40.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). Régie des annonces: Publicitas S.A. — Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un mm ou son espace. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle «La Vie économique»: 12 fr. 50.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.
Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.
Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marche di fabbrica e di commercio 192309-192348.
Elminia AG., Glarus
Bilanzen. — Bilans. — Bilanci.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Postcheckverkehr, Beitritte. — Service des chèques postaux, adhésions.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Die Kraftloserklärung des Inhaberschuldbriefes von Fr. 5000 mit Zins bis 7%, lastend im dritten Rang mit Nachrücken auf der Liegenschaft, Sektion II, Parzelle 2747, Wohnhaus Bartenheimerstrasse 58, Basel, Schuldner: Ehegatten Max Karl und Selma Louise Krepfer-Kunz (früher: Klöpfer-Kunz), Basel, wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 27. Juni 1962 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel innert einem Jahr, d.h. bis 30. Juni 1963, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen; ansonst der Schuldbrief nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird. (402^a)

Basel, den 27. Juni 1962. Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt:
Prozesskanzlei.

Der unbekannte Inhaber der Obligation 1/4% Bernische Kraftwerke 1957, Nr. 3115, von nom. Fr. 1000.—, nebst Jahrescoupons per 1. Juli 1963 und ff. wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert 6 Monaten vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (419^a)

Bern, den 23. Juli 1962. Der Gerichtspräsident III: Hilfiger.

Mit Bewilligung der II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 6. März 1962 wird hiermit der Inhaber des vermissten Schuldbriefes: Inhaberschuldbrief von Fr. 4900.—, ausgestellt am 18. Juli 1940, lastend im zweiten Rang auf den Liegenschaften Kat. Nrn. 3212 und 544, Grundbuchblätter Nrn. 210 und 211, Pfandbuch Bd. 27/566, Adliswil (Wohnhaus Webereistrasse 3); Schuldner: Hans Weber, geb. 1904, gest. 1958, wohnhaft gewesen Webereistrasse 3, Adliswil, bzw. heute dessen Erben; aufgefordert, den Titel innert einem Jahr von heute an auf der Gerichtskanzlei Horgen vorzulegen, ansonst der Schuldbrief nach Ablauf der Jahresfrist für kraftlos erklärt würde.

Horgen, den 13. März 1962. (229^a)

Name des Bezirksamtes Horgen, 2. Abteilung,
der Substitut: Dr. Frei.

Der Inhaber des Schuldbriefes vom 21. Februar 1949 und 15. März 1950, Belege 1/8870 und 1/9277, von Fr. 15 000.— (Höchstzinsfuß 6 1/2%), zu Gunsten Walter Sollberger, Landwirt auf dem Hubel, Herzogenbuchsee, Faustpfandgläubigerin: Ersparniskasse des Amtsbezirks Wangen, eingetragen im III. Rang im Nachgang zu Fr. 85 000.— auf Herzogenbuchsee-Grundbuchblatt Nrn. 952, 953, 957, 958 und Oberörsch-Grundbuchblatt Nr. 414, wird hiermit aufgefordert, den Titel innert der Frist eines Jahres von der ersten Publikation hinweg beim Richteramt Wangen vorzuweisen, ansonst dessen Kraftloserklärung durch den Richter erfolgt (Art. 870 ZGB, Art. 981 ff. OR). (450^a)

Wangen a. d. A., den 23. Januar 1962.

Der Gerichtspräsident von Wangen:
Paul Jufer.

La Pretura di Locarno-Città diffida gli sconosciuti detentori, delle quindici obbligazioni al portatore di nominali fr. 1000, cadauna, N° 27478/92, del prestito 3 3/4% della Grande Dixence, 1956, scadenza al 30 novembre 1968, e con cedole annuali al 30 novembre 1962 e segg., a produrle alla scrivente Pretura entro il 28 febbraio 1963, sotto comminatoria dell'ammortamento (articolo 986, capoverso 1, CO). (418^a)

Locarno, 20 luglio 1962.

Per la Pretura:
D. Silacci, segr. agg.

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Zug, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzel I.-Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

14. Juli 1962.

Consultans Aktiengesellschaft für angewandte Unternehmensführung, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 10. Juli 1962 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Betreuung der Unternehmensführungen in wissenschaftlicher, technischer, administrativer und finanzieller Hinsicht im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann sich bei anderen ähnlichen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, ist zerlegt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500 und ist voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan oder durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Nino Schlup, von Wengi (Bern), in Spiez. Geschäftsdomizil: Limmatquai 2 in Zürich 1 (bei Dr. H. Kaestlin).

14. Juli 1962.

Kosmetik «Hirondelle», Martha Stiefel, in Uster (SHAB. Nr. 298 vom 22. Dezember 1959, Seite 3558). Herstellung von und Handel mit kosmetischen Artikeln. Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. Juli 1962. Speisefett, Margarine usw.

Goldinger & Co. AG., in Regensdorf (SHAB. Nr. 142 vom 21. Juni 1961, Seite 1790). Fabrikation von und Handel mit Speisefetten, Margarine, Speiseölen und anderen Produkten der Lebensmittelbranche usw. Das Geschäftsdomizil befindet sich nun an der Pumpwerkstrasse in Regensdorf. Das Rechtsdomizil an der Watterstrasse 114 ist aufgehoben.

14. Juli 1962. Möbel, Tapeziererei.

Carl Snyder, in Pfäffikon (SHAB. Nr. 101 vom 2. Mai 1933, Seite 1042). Möbel- und Tapezierergeschäft. Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. Juli 1962. Reklameberatung.

Walter Greninger, in Zürich (SHAB. Nr. 99 vom 1. Mai 1959, Seite 1246). Reklameberatung. Die Prokura von Reinhard Langenegger ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Heinrich Billeter, von Männedorf, in Herrliberg.

14. Juli 1962. Seidenstoffe.

Bosshard-Bühler & Co., Aktiengesellschaft, in Wetzikon (SHAB. Nr. 264 vom 11. November 1958, Seite 3005). Betrieb von Seidenstoffwebereien. Die Prokura von Karl Hölzel ist erloschen.

14. Juli 1962. Ueberseeische Pflanzungen.

Trobotan A.-G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 153 vom 4. Juli 1961, Seite 1925), Betrieb von Pflanzungen in überseeischen Gebieten ausserhalb Indonesiens usw. Gaston Schwarz ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

14. Juli 1962.

Busag Clichés Zürich AG, in Zürich 8 (SHAB. Nr. 158 vom 10. Juli 1958, Seite 1882). Betrieb einer Clichéfabrik usw. Neu ist als Mitglied in den Verwaltungsrat gewählt worden: Otto Baumann; er führt weiter Einzelunterschrift.

16. Juli 1962.

Brunswick International Finance A.G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 35 vom 12. Februar 1962, Seite 446), Vermittlung und Durchführung von Finanztransaktionen jeglicher Art usw. Das Grundkapital von Fr. 20 000 000 ist nun voll einbezahlt. Arthur R. Cahill, Präsident des Verwaltungsrates, führt nun Kollektivunterschrift zu zweien.

16. Juli 1962. Mehrzweckkabelprofile, elektr. Apparate usw.

Mekapro AG, in Pfäffikon. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 27. Juni 1962 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Fabrikation von und den Handel mit Mehrzweckkabelprofilen, elektrischen Apparaten, Elektrozubehör und Kunstharzerzeugnissen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, ist zerlegt in 500 Namenaktien zu Fr. 100 und ist voll libertiert. Die Gesellschaft erwirbt eine in den Statuten näher bezeichnete Liegenschaft in Ried bei Erlen (Thurgau), zum Preise von Fr. 110 000, von dem Fr. 25 000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht werden, eine in den Statuten näher bezeichnete Liegenschaft in Ellikon an der Thur zum Preise von Fr. 55 000, von dem Fr. 13 000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht werden, sowie 600 ebenfalls in den Statuten näher bezeichnete Mehrzweckprofile zum Preise von Fr. 5000, der voll auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht wird. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Edwin Bürgisser, von Hergiswil (Luzern), in Pfäffikon. Geschäftsdomizil: Tumbelenstrasse (bei Edwin Bürgisser).

16. Juli 1962. Artikel der Installationsbranche.

Tuflex A.-G., in Opfikon (SHAB. Nr. 30 vom 6. Februar 1957, Seite 363). Fabrikation von Artikeln der Installationsbranche usw. Die Generalversammlungen vom 26. Juni und 5. Juli 1962 haben die Statuten abgeändert. Durch Ausgabe von 210 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das

Grundkapital von Fr. 140 000 auf Fr. 350 000, zerlegt in 350 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Es ist voll einbezahlt. Josef Bucheli, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Herrliberg, und Kurt Rothenhäusler, weiteres Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Thalwil.

16. Juli 1962. Erzeugnisse der Elektrotechnik.
Cerberus AG, in Männedorf (SHAB. Nr. 225 vom 26. September 1961, Seite 2793). Fabrikation von Erzeugnissen der Elektrotechnik usw. Die Generalversammlung vom 18. Mai 1962 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 1000 neuen Namenaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 1 000 000, zerlegt in 2000 Namenaktien zu Fr. 500, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital ist voll liberiert. Anton Müller, nun in Meilen, ist jetzt Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien. Seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Marcel Ruggli, von Gottshaus (Thurgau), in Rapperswil (St. Gallen), und Julius Stingelin, von Pratteln, in Männedorf.

16. Juli 1962. Immobilien.
J. H. Kunz A.G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 135 vom 13. Juni 1961, Seite 1694). An- und Verkauf, Verwaltung, Vermittlung und Betrieb von Grundstücken und Immobilien usw. Die Prokura von Max Rüber ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien, ausgedehnt auf Veräusserung und Belastung von Grundstücken, ist erteilt an Silvio Zerbini, von und in Zürich.

16. Juli 1962. Alkoholfreie Gaststätte.
Erag AG, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 147 vom 27. Juni 1961, Seite 1857). An- und Verkauf sowie Betrieb von alkoholfreien Gaststätten usw. Die Prokura von Max Rüber ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien, ausgedehnt auf Veräusserung und Belastung von Grundstücken, ist erteilt an Silvio Zerbini, von und in Zürich.

16. Juli 1962. Vertretungen.
Nordex A.G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 306 vom 29. Dezember 1960, Seite 3747). Übernahme von Vertretungen und Handel mit Artikeln aller Art usw. Neues Geschäftsdomicil: Gessnerallee 34 in Zürich 1.

Bern - Berne - Berna

Bureau Biel

10 juillet 1962. Immeubles.
Noro S.A., à Bienne, achat, vente de terrains bâtis ou non bâtis, construction et démolition d'immeubles, etc. (FOSC. du 5 mars 1962, N° 53, page 674). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 25 juin 1962, la société a modifié ses statuts sur des points non soumis à publication.

16 juillet 1962.
Charles Fruidevaux, Montres Monvil et Monval S.A., à Bienne, fabrication, achat et vente d'horlogerie (FOSC. du 2 février 1962, N° 27, page 317). Le président de l'administration Philippe Kind-Kanarek et le membre de l'administration Tézic Kind-Kanarek ont échangé leur domicile de St-Blaise à Bienne.

16. Juli 1962.
Schweizerische Revisionsgesellschaft A.G., Zweigniederlassung in Biel (SHAB. Nr. 233 vom 5. Oktober 1961, Seite 2886). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Erwin Christen, von Dürrenroth (Bern), in Biel, Vizedirektor, ist mit der Geschäftsführung der Filiale Biel betraut worden.

16. Juli 1962. Maschinen, optische Instrumente.
Henri Hanser A.G. (Henri Hanser S.A.) (Henri Hanser Ltd.), in Biel, Fabrikation und Verkauf von Spezialmaschinen und optischen Instrumenten (SHAB. Nr. 281 vom 30. November 1961, Seite 3186). Zum weiteren Prokuristen wurde ernannt Helmut Mey, deutscher Staatsangehöriger, in Biel. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Kollektivzeichnungsberechtigten.

Bureau Büren an der Aare

9. Juli 1962.
Konsumgenossenschaft Lengnau, in Lengnau (SHAB. Nr. 15 vom 19. Januar 1961, Seite 191). Der bisherige Sekretär Anton Krummenacher ist infolge Rücktritts aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde zum Sekretär gewählt Franz Künzler-Weber, von Uebeschi (Bern), in Lengnau. Die Unterschrift des bisherigen Verwalters Eduard Meyer-Spahr ist erloschen. Neu wurde als Verwalter ernannt Hansruedi Bützer, von Taufenthal, in Pieterlen. Präsident, Sekretär und Verwalter zeichnen zu zweien.

9. Juli 1962.
Konsumgenossenschaft Pieterlen, in Pieterlen (SHAB. Nr. 103 vom 4. Mai 1961, Seite 1267). Präsident Paul Sutter und Sekretär Willy Meier sind infolge Rücktritts aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden gewählt: als Präsident der bisherige Vizepräsident Erich Kuhn, von Orpund; als Vizepräsident Alfred Wyder-Scholl, von Riggisberg; als Sekretär Walter Gaschen-Schlup, von Ins, alle in Pieterlen. Präsident, Vizepräsident, Sekretär und Verwalter zeichnen zu zweien.

16. Juli 1962. Autogarage.
Joh. Zehnder, in Büren an der Aare, Autogarage und Reparaturwerkstätte. Handel mit Automobilen, Motorrädern und andern Motorfahrzeugen (SHAB. Nr. 155 vom 5. Juli 1956, Seite 1746). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöst.

16. Juli 1962. Gartenbau.
Ewald Rothmann, in Meisnberg. Inhaber der Firma ist Ewald August Rothmann, deutscher Staatsangehöriger, in Meisnberg. Gartenbau.

Bureau de Courtelary

16 juillet 1962.
Marcel Bühler, Pneu Service, à Sonceboz, commune de Sonceboz-Sombeval. Le chef de la maison est Marcel Bühler, de Sigriswil, à Sonceboz. Atelier de regommage de pneumatiques.

16 juillet 1962.
Les Fils d'Armand Nicolet, Fabrique des Montres Telda S. à r. l., à Tramelan (FOSC. du 18 mars 1960, N° 65, page 888). La signature du fondé de procréation Jean Vuilleumier est radiée.

16 juillet 1962.
Coopérative immobilière Telda à Tramelan (FOSC. du 15 septembre 1953, N° 211, page 2202). Jean Vuilleumier, secrétaire du conseil d'administration, a démissionné. Sa signature est radiée. Yvonne Rossel, de et à Tramelan, est nommée secrétaire et membre du conseil d'administration avec la signature collective à deux avec le président Willy Nicolet et le caissier Armand Houriet (déjà inscrits).

Bureau de Porrentruy

14 juillet 1962. Horlogerie.
Joseph Pronqué, à Montignez, grandissage de pierres fines pour l'horlogerie (FOSC. du 24 août 1951, N° 197, page 2131). La raison est radiée ensuite de cessation de commerce.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

16. Juli 1962.
Käsergenossenschaft Oberdiessbach, in Oberdiessbach (SHAB. Nr. 57 vom 10. März 1958, Seite 674). Der Präsident Eduard von Wattenwyl ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Präsidenten wurde der bisherige Vizepräsident Hans-Rudolf Hadorn gewählt. Neu in den Vorstand und als Vizepräsident wurde gewählt Walter Lüthi, von Linden, in Oberdiessbach. Hans-Rudolf Hadorn und Walter Lüthi zeichnen kollektiv zu zweien unter sich oder mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Zug - Zoug - Zugo

10. Juli 1962. Werbung usw.
Media Sales and Promotion AG, in Zug. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 9. Juli 1962 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Verkauf, die Vermittlung und den Aufbau von Werbemitteln aller Art, insbesondere auf dem Gebiet der Zeitungs-, Zeitschriften- und Filmreklame. Die Gesellschaft besorgt die Aquisition von Werbeaufträgen für Werbemittelinhaber und übernimmt die Ausführung von Werbeaufträgen dritter. Die Gesellschaft kann sich auf dem Gebiet der Markt- und Werbemittelforschung betätigen sowie sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern sämtliche Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied ist: Dr. Antonio Planzer, von Altdorf (Uri), in Zug. Er führt Einzelunterschrift. Domicil: Alpenstrasse 12 (bei Dr. Antonio Planzer).

Solothurn - Soleure - Soletta

Bureau Olten-Gösgen

13. Juli 1962.
Papeteristen-Einkaufsgenossenschaft (PEG), in Olten (SHAB. Nr. 131 vom 10. Juni 1959, Seite 1652). An der Generalversammlung vom 6. Mai 1962 wurden die Statuten revidiert. Jedes Mitglied hat mindestens zwei auf den Namen lautende Garantieobligationen zu Fr. 100 zu übernehmen. Die Verwaltung besteht nun aus 8 Mitgliedern. Sie ernannt aus ihrer Mitte einen Ausschuss von 3 Mitgliedern, dem Obmann und Obmann-Stellvertreter angehören müssen. Der Obmann Edgar Höchli und der Obmann-Stellvertreter Werner Lüthy zeichnen als Mitglieder des Ausschusses wie bisher kollektiv zu zweien. Als weiteres Mitglied des Ausschusses wurde das bisher nicht zeichnungsberechtigte Mitglied der Verwaltung Werner Müller-Moor, von Näfels, in Glarus gewählt. Er führt nun Kollektivunterschrift zu zweien. Der bisherige Geschäftsführer Otto Müller ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Mitglied der Verwaltung und als Geschäftsführer mit Einzelunterschrift gewählt Kurt Müller, von Unterkulm, in Olten. Neues Domicil: Jurastrasse 17.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

12. Juli 1962. Armierungen.
Rechsteiner & Martin, in Basel. Josef Rechsteiner-Kleiber, von Rehetobel, in Reinaeh (Basel-Landschaft), und Alexander Martin, von Füllinsdorf, in Basel, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Juli 1962 begonnen hat. Ausführung von Armierungen. Frobenstrasse 66.

12. Juli 1962. Anlage von Titeln.
Patrimonia A.G., in Basel, Entgegennahme von Titeln usw. (SHAB. Nr. 7 vom 10. Januar 1961, Seite 74). Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Robert de Crissey, französischer Staatsangehöriger, in Basel.

12. Juli 1962. Hückelprodukte.
Alex. Bloch, in Basel, Apotheke usw. (SHAB. Nr. 249 vom 7. Oktober 1911, Seite 1675). Die Geschäftsnatur wird geändert in: Grosshandel mit Hückelprodukten (Kräuter-Tee und -Pillen).

12. Juli 1962. Vertretungen.
Henri Harrer, in Basel, Vertretungen aller Art (SHAB. Nr. 283 vom 3. Dezember 1958, Seite 3223). Der Inhaber Heinrich Harrer lebt mit seiner Ehefrau Alice geb. Hauser in Gütertrennung.

12. Juli 1962.
Beamten-Pensionskasse der F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, in Basel, Genossenschaft (SHAB. Nr. 273 vom 21. November 1961, Seite 3388). Aus dem Vorstand ist der Präsident Dr. Louis Delachaux ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Präsident mit Unterschrift zu zweien in den Vorstand gewählt: Johann A. Dörig. Seine Prokura ist erloschen.

13. Juli 1962. Handarbeiten.
M. Schoepflin A.G., in Basel, Handarbeitsgeschäft usw. (SHAB. Nr. 140 vom 19. Juni 1917, Seite 1664). Die Gesellschaft hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 15. Februar 1962 aufgelöst. Die Firma ist nach beendigter Liquidation erloschen.

13. Juli 1962.
Landgesellschaft Bruderholz in Liq., in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 109 vom 12. Mai 1961, Seite 1360). Die Firma ist nach beendigter Liquidation erloschen.

13. Juli 1962.
Franz Obrecht, Reiter-Drogerie, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Franz Obrecht-Leuenberger, von Grenchen (Solothurn), in Basel. Drogerie. Reiterstrasse 50.

13. Juli 1962.
Transport-Kantor A.G., in Basel (SHAB. Nr. 225 vom 26. September 1960, Seite 2767). Aus dem Verwaltungsrat ist der Präsident Hans E. Schläfli ausgeschieden. Seine und die Unterschrift von Walter Vifian, sowie die Prokuren von Eugen Egli und Irma Fuhrer sind erloschen. Zum Präsidenten des Verwaltungsrates wurde gewählt das Mitglied Hans Gutsch. Er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: Walter Engeler, von Bischofszell, in Zürich. Er führt Einzelunterschrift.

13. Juli 1962. Beteiligungen.
Standard Fasel G.m.b.H., in Basel, Erwerb von Beteiligungen usw. (SHAB. Nr. 6 vom 9. Januar 1961, Seite 63). In der Gesellschafterversammlung vom 11. Juli 1962 wurden die Statuten geändert. Das Stammkapital von Fr. 20 000 wurde auf Fr. 50 000 erhöht. Der Gesellschafter Wilhelm Karl Fasel hat seine Stammeinlage von Fr. 18 000 heraufgesetzt auf Fr. 48 000.

13. Juli 1962. Geistiges Eigentum.
Rheinkessel G.m.b.H., in Basel, Erwerb und Verwertung von geistigem Eigentum usw. (SHAB. Nr. 6 vom 9. Januar 1961, Seite 63). In der Gesellschafterversammlung vom 11. Juli 1962 wurden die Statuten geändert. Das Stammkapital von Fr. 20 000 wurde auf Fr. 100 000 erhöht. Der Gesellschafter Wilhelm Karl Fasel hat seine Stammeinlage von Fr. 18 000 heraufgesetzt auf Fr. 98 000.

13. Juli 1962. Patente.
Indefo A.G., Gesellschaft für Industrie, Engineering und Forschung, in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 2. Juli 1962 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Verwaltung und Verwertung von technischen und industriellen Patenten. Sie kann sich auch an andern Unternehmungen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 500 voll einbezahlte Namensaktien zu Fr. 100. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehören an: Dr. Walther Bohny, als Präsident; Friedrich Müller-Braun, beide von und in Basel, und Claude Hild, französischer Staatsangehöriger, in Strasbourg (Frankreich). Sie zeichnen zu zweien. Domizil: Aeschengraben 22 (bei Alban Basel G.m.b.H.).

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

6. Juli 1962. Maler- und Tapezierarbeiten.
Malerei Alice Hodel, in Sissach. Inhaberin dieser Einzelfirma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, mit dem sie in gesetzlicher Gütertrennung lebt, Alice Hodel-Liechti, von Altshofen (Luzern), in Sissach. Baumaalerei, Schriftenmalerei, Siebdruck und Tapeziererei. Bützenweg 19.

14. Juli 1962.
Carrosserie Universal O. Stork, in Reinach. Inhaber dieser Einzelfirma ist Otto Stork-Blaser, von Basel, in Reinach (Basel-Land). Carrosserie, Autospengerei und Malerei. Hauptstrasse 55.

14. Juli 1962. Velos, Motos.
Hans Hermann-Wyss, in Reinach. Inhaber dieser Einzelfirma ist Hans Hermann-Wyss, von Malters (Luzern), in Reinach (Basel-Landschaft). Handel mit Velos und Motos, Reparaturwerkstätte. Hauptstrasse 23.

14. Juli 1962. Kunststoffprodukte usw.
Tobler & Ditzler A.G., in Aesch, Fabrikation und Vertrieb von Kunststoffprodukten usw. (SHAB. Nr. 62 vom 15. März 1962, Seite 788). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. Juli 1962 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun Ditzler Aktiengesellschaft (Ditzler Société Anonyme) (Ditzler Limited). Die Gesellschaft bezweckt: Fabrikation und Vertrieb von Kunststoff-Produkten, insbesondere Kunststoff-Laboreinrichtungen, -Apparaten, -Armaturen, -Lüftungsanlagen, -Pumpen und dergleichen, elektrischen Schweißgeräten und Werkzeugen für die Kunststoffverarbeitung, Geräten, elektrischen Apparaten, Flaschen und kompletten Einrichtungen für die gärlöse Obst- und Traubensaft-Herstellung, Metall- und Holzkonstruktionen und verwandten Produkten, sowie Handel mit Waren aller Art.

14. Juli 1962. Süsstomereierartikel usw.
Tobler & Ditzler AG (Tobler & Ditzler SA) (Tobler & Ditzler Ltd), in Aesch. Laut öffentlicher Urkunde und Statuten vom 27. Juni 1962 besteht mit Sitz in Aesch unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck der Gesellschaft ist der Handel und der Vertrieb der von der «Ditzler Aktiengesellschaft» hergestellten Süsstomereier-Artikel und -Geräte, elektrischen Pasteuriserapparate, Flaschen und kompletten Einrichtungen für die gärlöse Obst- und Traubensaft-Herstellung. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Namensaktien zu Fr. 1000. Es ist mit Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehören an: Walter R. Ditzler, von Dornach (Solothurn), in Reinach (Basel-Landschaft), Präsident und zugleich Direktor, und Jacques Walliser, von Reigoldswil (Basel-Landschaft), in Sissach (Basel-Landschaft). Walter R. Ditzler führt Einzelunterschrift. Jacques Walliser zeichnet zu zweien. Zu Prokuristen wurden ernannt: Arnold Tobler, von Thal (St. Gallen), in Dornach (Solothurn), und Otto Zeltner, von Dornach (Solothurn), in Basel. Sie zeichnen zu zweien. Domizil: Bruggfeldweg 11 (bei der Ditzler Aktiengesellschaft), Neu-Aesch (Post Dornach).

14. Juli 1962. Baumaterialien usw.
Prefab A.G., in Binningen, Herstellung und Vertrieb von Baumaterialien usw. (SHAB. Nr. 103 vom 5. Mai 1958, Seite 1210). Aus dem Verwaltungsrat ist Guido Gerster, Vizepräsident, ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Dr. Rainer Weibel-Gerster, von Schenkon (Luzern), in Laufen. Er zeichnet kollektiv zu zweien.

14. Juli 1962.
Flaschenfabrik Augenstein G.m.b.H., in Aesch (SHAB. Nr. 133 vom 10. Juni 1960, Seite 1723). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Franz Mosimann-Maron, von Signau (Bern), in Münchenstein.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

13. Juli 1962.
Interessengemeinschaft Kolpingshaus Schaffhausen, in Schaffhausen. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Statuten vom 16. März 1954 (Gründungsversammlung) und 27. Juni 1962 ein Verein. Sein Zweck ist der Betrieb katholischer Gesellenhäuser und verwandter Betriebe; die Ausübung jeder mit dem Erwerb oder Betrieb von Gesellenhäusern und verwandten Betrieben zusammenhängenden Tätigkeit; Kauf und Verkauf von Liegenschaften sowie Verwaltung derselben; Beteiligung an oder Unterstützung von ähnlichen Unternehmungen. Der Verein beschafft sich seine Mittel durch Mitgliederbeiträge und allfälligen weiteren Einnahmen. Für die Verbindlichkeiten haftet einzig das Vermögen des Vereins. Die Organe des Vereins sind die Mitgliederversammlung, der Vorstand, bestehend aus 5 bis 7 Mitgliedern, und die Kontrollstelle. Präsident Jakob Fraefel, von Henau (St. Gallen), Aktuar Jean Reber, von Schaffhausen und Sempach, und Kassier Willy Engeli, von Graltshausen (Thurgau), alle drei in Schaffhausen. führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Vorstadt 8, beim Präsidenten.

13. Juli 1962. Elektrotechnische Installationen.
Reichle & Co., in Schaffhausen, Projektierung und Ausführung elektrotechnischer Stark- und Schwachstrominstallationen usw., Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 37 vom 14. Februar 1962, Seite 474). Neues Geschäftslokal: Bocksrietstrasse 39.

16. Juli 1962. Waren aller Art.
Fokomag, Handels-Aktiengesellschaft (Fokomag, Trading Company, Limited), in Schaffhausen, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB. Nr. 118 vom 28. Juni 1962, Seite 1896). Dr. jur. Johann Jakob Koradi ist nicht mehr Präsident; er ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift.

16. Juli 1962. Damenkonfektion.
F. Bolz-Specht, in Schaffhausen, Handel mit Damenkonfektion (SHAB. Nr. 62 vom 17. März 1959, Seite 788). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

16. Juli 1962. Tankstelle, Kiosk.
X. Kiener, in Schaffhausen, Tankstelle «Mutzentali» mit Kiosk usw. (SHAB. Nr. 235 vom 9. Oktober 1959, Seite 2779). Diese Firma ist infolge Verpachtung des Geschäftes erloschen.

Appenzell I.-Rh. - Appenzell Rh. int. - Appenzello int.

14. Juli 1962. Gasthaus, Bäckerei usw.
Jos. Breitenmoser, in Hirschberg, Bezirk Rüte, Gasthaus und Bäckerei, Holz- und Futtermittelhandel (SHAB. Nr. 279 vom 27. November 1910, Seite 279). Die Firma ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

14. Juli 1962. Mineralwasser usw.
Jakob Fuels & Sohn, in Appenzell, Handel mit Mineralwasser und andern Getränken, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 98 vom 30. April 1953, Seite 1018). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst; die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

16. Juli 1962. Milch, Milchprodukte.
Hans Neff, in Appenzell, Handel mit Milch u. Milchprodukten (SHAB. Nr. 303 vom 27. Dezember 1918, Seite 3513). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

16. Juli 1962. Milch, Milchprodukte.
Martha Neff-Villiger, in Appenzell. Inhaberin der Firma ist Wwe. Martha Neff-Villiger, von und in Appenzell, Handel mit Milch und Milchprodukten. Riedstrasse.

St. Gallen - St-Gall - San Gallo

28. Juni 1962.
Elesta AG., Elektronische Steuerapparate, Bad Ragaz (Elesta S.A., Appareils de commande électronique, Ragaz-les-Bains) (Elesta Ltd., Electronic control apparatus, Bad Ragaz) (Elesta S.A., Apparecchiature di controllo elettronici, Bad Ragaz), in Bad Ragaz, Herstellung und Vertrieb elektronischer Apparate und Einzelteile, insbesondere elektronischer Steuerapparate (SHAB. Nr. 114 vom 17. Mai 1962, Seite 1454). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 20. Juni 1962 wurden die Statuten teilweise geändert. Die Firma lautet nun Elesta AG, Elektronik, Bad Ragaz (Elesta S.A. Electronique, Bad Ragaz) (Elesta Ltd., Electronics, Bad Ragaz) (Elesta S.p.A., Elettronica, Bad Ragaz).

12. Juli 1962. Herrenhemden usw.
Xaver Leutenegger, in Wil, Fabrikation von und Handel mit Herrenhemden, Strick- und Wirkwaren (SHAB. Nr. 10 vom 14. Januar 1951, Seite 116). Diese Firma ist infolge Gründung einer Kommanditgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «A. Leutenegger & Co.», in Wil.

12. Juli 1962. Wäsche, Textilien.
A. Leutenegger & Co., in Wil, Alex Leutenegger, von Wil (St. Gallen) und Wetzikon-Lommis (Thurgau), in Wil, und Xaver Leutenegger, von Wetzikon-Lommis (Thurgau), in Wil, sind unter obiger Firma eine Kommanditgesellschaft eingegangen, die am 1. Juli 1962 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Alex Leutenegger. Kommanditär ist Xaver Leutenegger, mit einer Kommandite von Fr. 100 000, welche durch Verrechnung voll libertiert ist. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Xaver Leutenegger», in Wil. Einzelprokura wurde erteilt an Xaver Leutenegger, Kommanditär. Wäschefabrik und Handel mit Textilwaren. Gallusstr. 6.

12. Juli 1962.
St. Gallische Creditanstalt St. Gallen, in St. Gallen, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 74 vom 29. März 1962, Seite 934). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Alfred Schaer, von Wil (St. Gallen), in St. Gallen, Vizedirektor. Die Unterschrift von Oscar Tönz, Vizedirektor, ist erloschen.

12. Juli 1962. Bäckerei, Konditorei.
Hermann Matzig, in Mels. Inhaber der Firma ist Hermann Matzig, von Pfäfers, in Mels.-Bäckerei-Konditorei. Platz.

12. Juli 1962.
Industrie-Vereinigung St. Gallen-Winkeln, in St. Gallen, Genossenschaft (SHAB. Nr. 244 vom 18. Oktober 1957, Seite 2739). Alfred Saxer, Präsident, und Dr. Edwin Biedermann, Aktuar, sind aus dem Vorstand ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Hans Tobler, von und in St. Gallen, Präsident; Heinrich Siegerist, von Schaffhausen, in St. Gallen, Aktuar; der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Aktuar oder dem Kassier. Geschäftsdomizil: Industriestrasse 8.

12. Juli 1962. Chemische Produkte usw.
Ernst Waldburger, in St. Gallen, Vertretung von und Handel mit chemischen und pharmazeutischen Artikeln (SHAB. Nr. 217 vom 16. September 1960, Seite 2687). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

12. Juli 1962.
V. Schwaller AVIA-Tankstelle-Bruggen, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Viktor Schwaller-Engeler, von Deitingen (Solothurn), in St. Gallen. Benzin- und Servicestation, Café-Bar, Kiosk für Raucherwaren, Schokolade, Zeitschriften. Zürcherstrasse 268.

12. Juli 1962.
Gebr. Widler, Stahl-Garage A.G., in St. Gallen (SHAB. Nr. 64 vom 18. März 1958, Seite 763). Dr. Arthur Egger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

13. Juli 1962. Metzgerei, Viehhandel.
Martin Truniger, in Mels. Inhaber der Firma ist Martin Truniger, von Kirchberg (St. Gallen), in Mels. Metzgerei und Viehhandel. Charlotten-gasse.

13. Juli 1962.

Landw. Genossenschaft Mels, in Mels (SHAB. Nr. 200 vom 28. August 1947, Seite 2493). Johann Good, Präsident, und Paul Schlegel, Vizepräsident, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Anton Good ist nicht mehr Aktuar, bleibt aber als Geschäftsführer im Vorstand. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Albert Good, von und in Mels, als Präsident; Franz Kalberer, von und in Mels, als Vizepräsident, und Paul Good, von und in Mels, als Aktuar. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Aktuar oder dem Geschäftsführer zu zweien.

13. Juli 1962. Fenster, Türen.

Fridolin Riedener, in Rorschacherberg. Inhaber der Firma ist Fridolin Riedener, von Eggersriet, in Rorschacherberg. Fenster- und Türenfabrikation. St. Annaschloss-Strasse 13.

13. Juli 1962. Buchbinderei.

Otto Mauerhofer, in St. Gallen, Buchbinderei und Cartonage (SHAB. Nr. 244 vom 18. Oktober 1933, Seite 2429). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

13. Juli 1962. Textilien, Farben für Schimmelpilzbekämpfung.

S. Egger, in St. Gallen, Handel mit Textilien aller Art (SHAB. Nr. 86 vom 12. April 1957, Seite 995). Die Geschäftsnatur wurde ergänzt durch Handel mit Spezialfarben für Schimmelpilzbekämpfung.

14. Juli 1962. Papiere, Karton usw.

Konrad Hohl Söhne, in St. Gallen, Papiere und Kartons en gros, Ausrüstungsartikel und Vertretungen (SHAB. Nr. 279 vom 28. November 1958, Seite 3176). Diese Kollektivgesellschaft hat sich am 1. Januar 1962 in eine Kommanditgesellschaft umgewandelt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Oscar Hohl (bisher). Kommanditär ist Eugen Hohl (bisher unbeschränkt haftender Gesellschafter), mit einer Kommandite von Fr. 10 000, welche durch Verrechnung voll libertiert ist. Er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neu ist der Gesellschaft als unbeschränkt haftender Gesellschafter beigetreten Kurt Oskar Hohl, von und in St. Gallen. Er führt anstelle der Einzelprokura nun Einzelunterschrift. Die Prokura von Otto Stocker ist erloschen. Die Firma lautet nun Konrad Hohl Söhne & Co.

14. Juli 1962. Holz, Kohlen, Restaurant usw.

Eduard Federer, z. Bahnhof, in Mörschwil, Holz, Kohlen und Landesprodukte und Betrieb des Restaurants Bahnhof und Handel mit Heizöl (SHAB. Nr. 251 vom 27. Oktober 1958, Seite 2852). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

14. Juli 1962. Dachdeckerei.

Arnold Sager, in A. u. Inhaber der Firma ist Arnold Sager-Grüniger, von Mauensee (Luzern), in Au. Dachdeckerei. Oberdorf.

14. Juli 1962. Immobilien usw.

J. H. Kunz A.G. St. Gallen, in St. Gallen, Kauf, Verkauf, Ueberbauung und Verwaltung von Grundstücken usw. (SHAB. Nr. 135 vom 13. Juni 1961, Seite 1694). Die Prokura von Max Rüber ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien nach Art. 459, Abs. 2, OR, wurde erteilt an Silvio Zerbini, von und in Zürich.

14. Juli 1962.

Konsumverein Bazenheid, in Bazenheid, Gemeinde Kirchberg, Genossenschaft (SHAB. Nr. 13 vom 19. Januar 1942, Seite 135). Louis Grämiger, Präsident, Johann Rüttsche, Aktuar, Meinrad Oberholzer und Emil Gämperle sind aus dem Vorstand ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Emil Lenzlinger, Kassier, ist zugleich Verwalter. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Franz Böni, von Amden, Präsident; August Gemperle, von Mosnang; Hans Wagner, von Wattwil, und Viktor Koller, von Gossau (Sankt Gallen) und Oberbüren, alle in Bazenheid, Gemeinde Kirchberg. Der Präsident zeichnet mit einem weiteren Mitglied des Verwaltungsrates.

14. Juli 1962. Elektrische Unternehmungen.

Johann Brändle, in Oberbüren, elektrische Unternehmungen (SHAB. Nr. 86 vom 15. April 1958, Seite 1037). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

14. Juli 1962. Versicherungen usw.

Unemuth & Rickenmann, in St. Gallen, Generalagentur der Basler Versicherungs-Gesellschaft gegen Feuerschaden, der Basler Transport-Versicherungs-Gesellschaft und der Schweizer Union, Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 33 vom 11. Februar 1959, Seite 469). Conrad Unemuth ist am 30. Juni 1962 aus der Gesellschaft ausgeschieden. Neu ist der Gesellschaft beigetreten Walter Romer, von Amden (St. Gallen), in St. Gallen. Die Firma lautet nun Rickenmann & Romer. Geschäftsnatur: Generalagentur der Basler Versicherungs-Gesellschaft gegen Feuerschaden und der Basler Transport-Versicherungs-Gesellschaft.

14. Juli 1962.

Robert Eisenhut, Fotohaus zur Quelle, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Robert Eisenhut, von Gais, in St. Gallen. Foto-Atelier, Anfertigung von Portraits und technischen Aufnahmen sowie Handel mit Fotoartikeln, Burggraben Nr. 27, Speisertor.

16. Juli 1962.

Skischul-Uebungslift G.m.b.H. Wildhaus, in Wildhaus (SHAB. Nr. 23 vom 29. Januar 1957, Seite 283). Es wohnen die Gesellschafter Beat Alpiger in Wallisellen und Anton Stump in Itios-Unterwasser, Gemeinde Alt St. Johann. Die Gesellschafterin Elsa Forrer heisst infolge Verehelichung Elsa Achermann-Forrer, bleibt Bürgerin von Wildhaus und wohnt in Astoria (N.Y., USA). Der Ehemann hat seine Zustimmung zum Geschäftsbeitrag gegeben.

Graubünden - Grisons - Grigioni

9. Juli 1962. Hotel.

Frau C. Thön-Misani, in Celerina, Betrieb des Hotels Misani (SHAB. Nr. 134 vom 11. Juni 1952, Seite 1493). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Betriebes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Frau Dr. F. Ramming-Thön», in Celerina.

9. Juli 1962. Hotel.

Frau Dr. F. Ramming-Thön, in Celerina. Inhaberin dieser Firma ist, mit Zustimmung des Ehemannes, Dr. phil. Fortunata Ramming-Thön, von Walenstadt, in Celerina. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Frau C. Thön-Misani», in Celerina. Einzelprokura ist erteilt an Dr. Gustav Ramming-Thön, von Walenstadt, in Celerina. Betrieb des Hotels Misani.

9. Juli 1962. Schlosserei usw.

Max Stocker, in Landquart, Gemeinde Igis. Inhaber dieser Firma ist Max Stocker, von Jenins, in Landquart, Gemeinde Igis. Schlosserei und Installationen. Weiteres Geschäftslokal in Maiefeld.

16. Juli 1962.

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Arosa (SHAB. Nr. 96 vom 26. April 1961, Seite 1186), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Oscar Givel ist erloschen. Zum Verwalter mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Filiale Arosa, wurde ernannt: Oskar Wunderli, von Richterswil, in Arosa. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf Arosa, wurde erteilt an Ludwig Römmel, von Schleuis (Graubünden), in Arosa, und an Werner Zaugg, von Lützelflüh (Bern), in Arosa.

16. Juli 1962.

Darlehenskasse Somvix (Cassa d'imprest Sumvitg), in Somvix (SHAB. Nr. 173 vom 27. Juli 1951, Seite 1883). Augustin Gienal ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Präsident gewählt: Alfons Gienal, von und in Somvix. Der Präsident, der Vizepräsident und der Aktuar zeichnen zu zweien.

Aargau - Argovie - Argovia

17. Juli 1962. Liegenschaften.

Hug A.-G. (Hug S.A.) (Hug Ltd.), bisher in Möriken-Wildegg, Kauf, Verkauf und Bau von Liegenschaften, Verwaltung von eigenen und fremden Liegenschaften usw. (SHAB. Nr. 9 vom 12. Januar 1957, Seite 108). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 9. Juni 1962 wurde der Sitz nach Rapperswil verlegt. Die Statuten sind entsprechend revidiert worden. Der Prokurist Alfred Rudolf Hug führt nun Einzelunterschrift; seine Prokura ist damit erloschen. Geschäftsadresse: Schützenstrasse 725.

17. Juli 1962. Elektrostatistische Beflockung usw.

Hug-Flock A.-G. (Hug-Flock S.A.) (Hug-Flock Ltd.), bisher in Möriken-Wildegg, Betätigung im Gebiete der elektrostatistischen Beflockung durch Bau von diesbezüglichen Apparaten, Maschinen, Einrichtungen und Anlagen; Fabrikation von und Handel mit Flock und Klebstoffen usw. (SHAB. Nr. 9 vom 12. Januar 1957, Seite 108). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 9. Juni 1962 wurde der Sitz nach Rapperswil verlegt. Die Statuten sind entsprechend revidiert worden. Die Verwaltungsratsmitglieder Rudolf Hug (Präsident) und Alfred Rudolf Hug sind geschäftsführende Direktoren und führen nun Einzelunterschrift. Die Prokuren von Charles Schärer, Max Zürcher und Heinz Baumgartner sind erloschen. Geschäftsadresse: Schützenstrasse 725.

17. Juli 1962.

Nesag Neue Entlüftungs- und Spritztechnik A.G., bisher in Möriken-Wildegg, Fabrikation von und Handel mit neuartigen Spritz- und Entlüftungsanlagen auf elektrostatischer Basis (SHAB. Nr. 197 vom 24. August 1960, Seite 2183). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 9. Juni 1962 wurde der Sitz nach Rapperswil verlegt. Die Statuten sind entsprechend revidiert worden. Geschäftsadresse: Schützenstrasse 725.

17. Juli 1962. Kiesgruben.

Hans Keiser, in Buchs, Ausbeutung von Kiesgruben in Buchs und Schafisheim (Kies- und Sandaufbereitung) (SHAB. Nr. 27 vom 2. Februar 1956, Seite 288). Diese Firma ist infolge Ueberganges mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1961 und Sacheinlagevertrag vom 7. Juli 1962 an die Firma «Hans Keiser, Kies- und Sandwerk AG», in Buchs, erloschen.

17. Juli 1962.

Hans Keiser, Kies- und Sandwerk AG, in Buchs. Unter dieser Firma besteht, gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 7. Juli 1962, eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Verarbeitung von und den Handel mit Kies und Sand sowie den Handel mit Kieszerkleinerungsmaschinen aller Art. Das Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 voll libertierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt, gestützt auf die Bilanz per 31. Dezember 1961 und gemäss Sacheinlagevertrag vom 7. Juli 1962, von der bisherigen Einzel-firma «Hans Keiser», in Buchs, Aktiven von Fr. 747 592.43 und Passiven von Fr. 321 805.10. Der Aktivenüberschuss beträgt Fr. 422 787.03. Davon werden Fr. 200 000 voll auf das Grundkapital angerechnet. Die von der Einzelfirma seit 1. Januar 1962 getätigten Geschäfte gehen auf Rechnung der Aktiengesellschaft. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Hans Keiser, als Präsident, und Werner Keiser, beide von Reitnau, in Buchs (Aargau). Sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: Neubuchsstrasse 50.

17. Juli 1962.

Fleckviehzucht-Genossenschaft Neuenhof, in Neuenhof (SHAB. Nr. 128 vom 4. Juni 1946, Seite 1681). In der Generalversammlung vom 19. Oktober 1961 wurde die Auflösung beschlossen. Die Genossenschaft wird nach durchgeführter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

17. Juli 1962. Massgeschäft, Konfektion, Stoffe.

Friedrich Christen, in Murgenthal, Massgeschäft, Konfektion und Stoffe (SHAB. Nr. 167 vom 20. Juli 1932, Seite 1781). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

17. Juli 1962. Mechanische Werkstätte, Traktoren.

Oskar Klausner-Häfliger, in Reitnau. Inhaber dieser Firma ist Oskar Klausner-Häfliger, von Schmiedrued, in Reitnau. Mechanische Werkstätte und Traktorenhandlung. Mössli 230.

17. Juli 1962. Licht-, Kraft- und Telephoninstallationen usw.

Bammutter & Zollinger, in Mellingen. Unter dieser Firma sind Rudolf Bammutter-Ueberhart, von Naters (Wallis), in Goldach (St. Gallen), und Arnold Zollinger-Surber, von Hombrechtikon (Zürich), in Weinfelden, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 15. Juli 1962 ihren Anfang nahm. Die beiden Gesellschafter führen Kollektivunterschrift. Ausföhrung von Licht-, Kraft- und Telephoninstallationen, Verkauf elektrischer Apparate. Bahnhofstrasse 257.

17. Juli 1962. Chemische, pharmazeutische und kosmetische Präparate. Hausheer A.G. (Hausheer S.A.) (Hausheer Ltd.), in Wettingen, Fabrikation von und Handel mit chemischen, pharmazeutischen und kosmetischen Präparaten und Spezialitäten. Betrieb aller damit zusammenhängenden Geschäfte (SHAB. Nr. 102 vom 3. Mai 1960, Seite 1318). Das Verwaltungsratsmitglied Hansrudolf Hausheer ist nun auch Geschäftsführer mit Einzelunterschrift. Seine Kollektivunterschrift ist damit erloschen. Das Verwaltungsratsmitglied Elisabeth Hausheer führt jetzt den Titel Dr. med. Neue Geschäftsadresse: Alberlich-Zwysyig-Strasse 36.

17. Juli 1962.

Wyental- und Sührentalbaln (WSB); in Aarau, Verwaltung und Betrieb der Baln Aarau-Menziken und Aarau-Schöftland, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 59 vom 12. März 1962, Seite 749). Eugen Nil und Karl Aeschbach sind als Mitglieder des Verwaltungsrates ausgeschieden. Neu sind als Mitglieder des Verwaltungsrates gewählt worden: Dr. Willy Urech, von und in Aarau, und

Arthur Sommerhalder, von Burg (Aargau), in Reinach (Aargau). Sie sind nicht unterschreibsberechtigt.

17. Juli 1962.

Busbetrieb Aarau (BBA), in Aarau, Betrieb von fahrplanmässigen Automobilkursen in der Region Aarau; Durchführung von ausserordentlichen, nicht fahrplanmässigen Personentransporten usw., Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 306 vom 29. Dezember 1960, Seite 3749). Ernst Häuptli ist als Mitglied aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu ist als Mitglied des Verwaltungsrates gewählt worden Werner Thürig, von Triengen (Luzern), in Rohr (Aargau). Er führt die Unterschrift nicht.

17. Juli 1962. Buchdruckerei, Buchbinderei usw.

Aktiengesellschaft Effingerhof, in Brugg, Buchdruckerei, Buchbinderei, Papeteriegeschäft, Sortiments- und Verlagsbuchhandlung (SHAB. Nr. 36 vom 13. Februar 1958, Seite 435). Die Unterschrift des Geschäftsführers Max Willibald Keller ist erloschen. Direktor ist nun Bruno Kretzdorn. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien; seine Prokura ist erloschen.

17. Juli 1962. Graphisches Institut, Verlagsanstalt.

Ringier & Co. A.G., in Zofingen, graphisches Institut und Verlagsanstalt (SHAB. Nr. 117 vom 21. Mai 1962, Seite 1503). Die Unterschrift von Ernst Opliger, Generaldirektor, ist erloschen. Der bisherige Prokurist Max Widmer ist zum Vizedirektor ernannt worden und führt nun Kollektivunterschrift zu zweien; seine Prokura ist damit erloschen.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

13. Juli 1962.

Baugesellschaft «In der Hub» A.G. Romanshorn, in Romanshorn (SHAB. Nr. 83 vom 13. April 1959, Seite 1040). Die Statuten sind durch Generalversammlungsbeschluss vom 27. Juni 1962 revidiert worden. Die Gesellschaft erwarb seinerzeit von Emil Bodenmann in Romanshorn gemäss Kaufvertrag vom 10. November 1958 das Grundstück Parzelle Nr. 2194 im Halte von 1161 m² mit der Liegenschaft «Schäfli» zum Preise von Fr. 40 000. Dieser wurde durch Abtretung des von Rudolf Lenggenhager in Romanshorn zum Preise von Fr. 12 000 erworbenen Grundstückes Parzelle Nr. 2174 in Romanshorn und Gutschrift von Fr. 28 000 in Kontokorrent beglichen. Eine weitere statutarische Aenderung berührt die publizierten Bestimmungen nicht. Max Siegmann, von Bettwiesen, in Romanshorn, wurde zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ernannt. Das Gesellschaftsdomicil befindet sich jetzt an der Bahnhofstrasse 67, beim Treuhandbureau Siegmann.

13. Juli 1962.

Aktiengesellschaft Sigg, Aluminium- & Metallwarenfabrik (Société anonyme Sigg, Fabrique d'articles en aluminium & autres métaux) (Sigg Limited, Articles in aluminium and other metals), in Frauenfeld (SHAB. Nr. 38 vom 15. Februar 1961, Seite 470). An Dr. Paul Weiss, von Niederweningen, in Frauenfeld, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

13. Juli 1962.

Elektra Mammern, in Mammern, Genossenschaft (SHAB. Nr. 177 vom 3. August 1959, Seite 2180). An Stelle von Josef Hess-Schäfli, der aus dem Vorstand ausgetreten und dessen Unterschrift erloschen ist, wurde Lorenz Dietrich, von Bern, in Mammern, als neuer Aktuar in den Vorstand gewählt. Er zeichnet mit dem Präsidenten oder dem Kassier.

13. Juli 1962. Elektrothermische Apparate.

Gautschi Electro-Fours, in Tägerwilen, Fabrikation von und Handel mit elektrothermischen Grossapparaten (SHAB. Nr. 48 vom 27. Februar 1961, Seite 584). Hans Surber wurde zum Direktor mit Einzelunterschrift ernannt; seine Prokura ist erloschen. Einzelprokura wurde erteilt an Kurt Müller, von Fahrwangen (Aargau), in Kreuzlingen. Die Prokura von Oskar Monsch ist erloschen.

13. Juli 1962. Grabsteine.

Willy Sauter & Sohn, in Kreuzlingen, Grabsteingeschäft (SHAB. Nr. 19 vom 24. Januar 1949, Seite 229). Die Kollektivgesellschaft hat sich infolge Todes des Gesellschafters Willy Sauter aufgelöst. Die Aktiven und Passiven werden von der Einzelfirma «Albert Sauter», in Kreuzlingen, übernommen. Die Liquidation ist durchgeführt; die Firma ist erloschen.

13. Juli 1962. Bildhauerei usw.

Albert Sauter, in Kreuzlingen. Firmainhaber ist Albert Sauter, von Wädenswil, in Kreuzlingen. Er übernimmt die Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «Willy Sauter & Sohn», in Kreuzlingen. Bildhauer- und Grabmalgeschäft, Ausführung von Natursteinarbeiten für Hoch- und Tiefbau. Sonnenstrasse 8.

13. Juli 1962.

Samuel Christen, in Kreuzlingen. Firmainhaber ist Hugo Christen, von Biel (Bern), in Kreuzlingen. Er hat seiner Frau, Elsa Christen-Bühler, von Biel (Bern), in Kreuzlingen, Einzelprokura erteilt. Samenhandlung, Handel mit Bedarfartikeln für Gartenbau und Landwirtschaft. Sonnenstrasse 4.

13. Juli 1962. Spielwaren.

Frau Ursula Breindl, in Gottlieben. Firmainhaberin ist Ursula Breindl-Krüger, von und in Gottlieben. Der Ehemann Helmut Breindl, deutscher Staatsangehöriger, in Gottlieben, hat seine Zustimmung erteilt. Vertrieb von Plastic-Spielwaren. Weihergasse 1.

13. Juli 1962.

J. Fässler, Gartenbau, in Arbon (SHAB. Nr. 267 vom 13. November 1956, Seite 2864). Die Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die Kollektivgesellschaft «Fässler & Sohn», in Arbon, erloschen.

13. Juli 1962. Gärtnerei.

Fässler & Sohn, in Arbon. Unter dieser Firma sind Josef Fässler Bollér und Beat Fässler-Miller, beide von Appenzel, in Arbon, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1962 begonnen und die Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «J. Fässler, Gartenbau», in Arbon, übernommen hat. Landschaftsgärtnerei und Gartenbau. Turnhallestrasse 2.

13. Juli 1962. Restaurant.

F. Hofmann, bisher in Basel, Wirtschaftsbetrieb (SHAB. Nr. 87 vom 16. April 1951, Seite 925). Der Firmainhaber Friedrich Hofmann, von Grossaffoltern, hat den Geschäfts- und Wohnsitz nach Kaltbach verlegt. Betrieb des Restaurants Baumgarten.

17. Juli 1962. Rolläden.

Griesser A.G., in Adorf, Rolladenfabrik (SHAB. Nr. 178 vom 2. August 1961, Seite 2257). Dr. Jean-Jacques Bolli-Griesser, bisher Mitglied des Verwaltungsrats, wurde zum Vizepräsidenten ernannt; er führt Kollektivunterschrift zu zweien wie bisher. Neu ist als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien Georges Alt, von und in Frauenfeld, in den Verwaltungsrat gewählt worden.

17. Juli 1962. Maschinenbau.

Ineichen & Engster, in Hofen-Sirnach, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 110 vom 13. Mai 1957, Seite 1292). Die Gesellschaft hat sich infolge Austrittes des Gesellschafters Albert Eugster aufgelöst; die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Robert Ineichen, von Ballwil (Luzern), in Hofen-Sirnach, unter dem Namen R. Ineichen als Einzelfirma im Sinne von Art. 579 OR fortgesetzt. Jetzige Natur des Geschäftes ist Maschinenbau.

17. Juli 1962.

Oeler & Beringer, Radio & Television, in Kreuzlingen. Unter dieser Firma sind Kurt Oeler, von Altstätten (St. Gallen), in Kreuzlingen, und Hans Beringer, von Zürich und Unterstammheim, in Thalwil, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. August 1962 ihren Anfang nimmt. Handel mit Radio- und Fernsehapparaten sowie mit elektrischen Apparaten. Hauptstrasse 92a.

17. Juli 1962. Wäsche, Textilien usw.

A. Hallerthür, in Kreuzlingen (SHAB. Nr. 75 vom 2. April 1951, Seite 792). Jetzige Natur des Geschäftes ist Fabrikation von Wäsche und Handel mit Textilwaren und Möbeln, Import und Export.

17. Juli 1962.

Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Leimbach & Umgebung, in Leimbach (SHAB. Nr. 122 vom 28. Mai 1956, Seite 1360). An Stelle von Ernest Aerne, der aus dem Vorstand ausgetreten und dessen Unterschrift erloschen ist, wurde der bisherige Aktuar Hans Altwegg, von und in Guntershausen bei Birwinken, zum Präsidenten ernannt. Als neuer Aktuar wurde Gottfried Keller, von Biessenhofen, in Opfershofen, gewählt. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar.

17. Juli 1962.

Käsergenossenschaft Alttau, in Alttau (SHAB. Nr. 287 vom 9. Dezember 1953, Seite 2992). An Stelle von Ernst Stäheli-Ribi, der aus dem Vorstand ausgetreten und dessen Unterschrift erloschen ist, wurde Hans Berger, von Langnau im Emmental, in Alttau, als neuer Präsident gewählt. Er oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Bellinzona

12 luglio 1962. Machine utensili, ecc.

Biax Camorino S. a. g. l., in Camorino. Con atto pubblico e statuto del 3 maggio 1962 e successiva modificazione del 7 luglio 1962 è stata costituita, sotto questa ditta, una società a garanzia limitata avente per scopo la fabbricazione, la vendita e il commercio di macchine utensili con albero flessibile, di utensili elettrici e ad aria compressa e simili. La società può partecipare ad altre aziende, compiere tutti i negozi e concludere contratti atti a promuovere lo scopo sociale. Il capitale sociale è di fr. 100 000. I soci sono: Walter Wezel, cittadino germanico, con una quota di fr. 60 000; Hans Wezel, cittadino Germanico, Richard Schmid, cittadino germanico, la società in nome collettivo «Schmid & Wezel» e la società a garanzia limitata «Biax Werkzeuge G. m. b. H.», con una quota di fr. 10 000 ciascuno, tutti in Maulbronn (Germania). Organo di pubblicità è il Foglio ufficiale svizzero di commercio. La società acquista dal comune di Camorino la particella N° 897 del registro fondiario definitivo di Camorino, di 7000 m², per il prezzo di fr. 21 000, da versare in contanti. Gerenti sono: i soci Walter Wezel, separato di beni dalla moglie Hedwig nata Zinner, e Hans Wezel, separato di beni dalla moglie Berta nata Hugel, con firma collettiva fra loro; Gianfranco De Pietri, da Campo Vallemaggia, in Lugano, con firma individuale. Recapito: presso Sergio Gianocca.

Ufficio di Locarno

Rettifica.

Sacobi S.A., in Borgnone (FUSC. del 17 luglio 1962, N° 164, pagina 2085). Ragione sociale esatta.

11 luglio 1962.

Cooperativa Palazzo del Turismo e Casino Kursaal Aseona, in Aseona. Sotto questa ragione sociale è stata costituita una società cooperativa, avente per scopo: di costruire da sola o in unione con altri enti il detto palazzo o di partecipare al suo finanziamento secondo le convenzioni che saranno stipulate dalla società con il comune di Ascona, la Pro Ascona o con altri enti; di provvedere alla sua gestione; di occuparsi, in collaborazione con le autorità locali, la Pro Ascona e altre associazioni turistiche, ad incrementare lo sviluppo turistico del comune e della zona (tenuta di congressi, di manifestazioni artistiche, culturali, ecc.). Lo statuto porta la data del 1° giugno 1962. Sono emesse le quote sociali da fr. 1000 cadauna. Le pubblicazioni avranno luogo sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. La società è amministrata da un consiglio direttivo di 11 membri. Ernesto Staub, da Wohlen presso Berna, in Ascona, presidente; Adolfo Keller, da Endingen (Argovia), in Ascona, vice-presidente, e Domenico Rossera, da Lugano, in Ascona, segretario, firmano collettivamente a due. Recapito: e/o la Società Pro Ascona, via Brissago.

Ufficio di Lugano

13 luglio 1962. Bar.

Maria Corno, a Castagnola. Titolare è Maria Corno nata Fuchs, da Iseo, in Castagnola, separata dai beni e debitamente autorizzata dal marito Leone Corno. Esercizio di un bar. Via Municipio 1.

13 luglio 1962. Tappeti, articoli di arredamento, ecc.

Abri Arredo S.A., a Sessa (FUSC. del 24 maggio 1962, N° 120, pagina 1545). Questa società è cancellata d'ufficio dal registro di commercio di Lugano in seguito al trasferimento di sede della società a Stabio (FUSC. del 26 giugno 1962, N° 146, pagina 1868).

13 luglio 1962. Birra.

Spligen Brüu A.G., a Lugano (FUSC. del 30 maggio 1962, N° 125, pagina 1613). Questa società è cancellata d'ufficio dal registro di commercio di Lugano in seguito al trasferimento di sede a Coira (FUSC. del 9 luglio 1962, N° 157, pagina 1993).

13 luglio 1962.

Aktieninvest holding A.G., a Lugano (FUSC. del 25 giugno 1962, N° 145, pagina 1857). Questa società è cancellata d'ufficio dal registro di commercio di Lugano in seguito al trasferimento di sede della società a Coira (FUSC. del 9 luglio 1962, N° 157, pagina 1993).

Distretto di Mendrisio

12 luglio 1962.

Sipi Holding S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società (FUSC. del 15 giugno 1962, N° 137, pagina 1761). Con decisione assembleare dell'11 luglio 1962, la società ha deciso di aumentare il proprio capitale sociale da fr. 100 000 a fr. 250 000 mediante emissione di 150 azioni, al portatore, da

fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Il capitale sociale è attualmente di fr. 250 000, suddiviso in 250 azioni, al portatore, da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza.

13 luglio 1962. Salumi, ecc.

Pietro Negroni Società Anonima, in Chiasso, importazione, esportazione, rappresentanza e commercio di salumi, ecc. (FUSC. del 27 aprile 1953, N° 95, pagina 1016). Nuovo recapito: via Albertolli 3.

16 luglio 1962. Prodotti dolciari, ecc.

Alemagna S.A., in Balerna, produzione, commercio in genere di prodotti dolciari, ecc. (FUSC. del 21 maggio 1962, N° 117, pagina 1501). Dott. Eduard Suppiger, da Emmen (Lucerna), in Morbio Inferiore, è stato nominato procuratore, con firma individuale.

Waadt - Vaud - Vaud
Bureau d'Aigle

13 juillet 1962.

L'Hospitalisation, organisation médicale S. à r. l., à Leysin, société à responsabilité limitée (FOSC. du 29 septembre 1953, N° 226, page 2315). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 2 juillet 1962, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **L'Hospitalisation, organisation médicale S. à r. l. en liquidation** par Philippe Heimann, de Reichenbach (Berne), à Lausanne, nommé liquidateur, avec signature individuelle, dont les pouvoirs comme gérant sont éteints. Gilbert de Rham et Fernand Cardis ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont éteints. Adresse de la société en liquidation: Lausanne, Clinique des Charmettes, chemin de Mornex 10.

14 juillet 1962.

Société Immobilière de l'Hôtel des Salines, à Bex, société anonyme (FOSC. du 7 janvier 1960, N° 4, pages 46/47). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 29 juin 1962, la société a modifié ses statuts. Les 50 actions nominatives, de fr. 1000 chacune, ont été transformées en actions au porteur. Les autres modifications portent sur des points non soumis à publication. Le capital social, entièrement libéré, est de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, au porteur.

Bureau de Grandson

14 juillet 1962. Décolletages pour les petites musiques.

Badertscher et Kleeb, à Ste-Croix, décolletage pour les petites musiques, société en nom collectif (FOSC. du 5 mars 1952, N° 54, page 617). La société est dissoute depuis le 30 avril 1962. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par l'associé E. Badertscher, à Ste-Croix, ci-après inscrit.

14 juillet 1962. Vis de précision, etc.

E. Badertscher, à Ste-Croix. Le chef de la maison est Ernest Badertscher, de Lauperswil (Berne) et de Ste-Croix, à Ste-Croix. La maison a repris, depuis le 30 avril 1962, l'actif et le passif de la société en nom collectif «Badertscher et Kleeb», à Ste-Croix, radiée. Visserie de précision, décolletage et fabrication de cames. Rue du Progrès 20.

Bureau de Lausanne

12 juillet 1962.

Dynah-Coiffure, à Lausanne, exploitation d'un salon de coiffure pour dames, société anonyme (FOSC. du 27 février 1962, page 610). Le bureau est transféré à l'avenue de Béthusy 4 (chez Daniel Fiaux).

12 juillet 1962.

Fiduciaire Daniel Fiaux, expert comptable diplômé A.S.E., à Lausanne. Chef de la maison: Daniel Fiaux, d'Hermenches, à Lausanne. Revision et tenue de comptabilités, d'entreprises et d'institutions de tous genres. Expertises et conseils comptables et économiques. Organisation et réorganisation d'entreprises commerciales, industrielles et d'administrations. Consultations et toutes formalités en matière fiscale. Constitution, administration et liquidation de sociétés et d'entreprises. Toutes fonctions fiduciaires. Avenue de Béthusy N° 4.

12 juillet 1962.

Fiduciaire P.-A. Sudheimer, à Lausanne. Chef de maison: Pierre-André Sudheimer, allié Rickli, de Corsier, à Romanel-sur-Lausanne. Tous mandats fiduciaires et questions fiscales. Revision, organisation et tenue de comptabilités. Expertises. Rue Pichard 20.

12 juillet 1962.

Ecole Lémania, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 27 mai 1960, page 1589). Paul Du Pasquier, président, est décédé; sa signature est radiée. Jean Du Pasquier (inscrit) est nommé président; il conserve la signature collective à deux. Le bureau est au chemin de Prévilly 3 (dans ses locaux).

12 juillet 1962.

Charbons-Mazout S.A., à Lausanne (FOSC. du 15 mai 1961, page 1386). Le bureau est transféré au chemin de Sevelin-Scheillon.

12 juillet 1962. Horlogerie, bijouterie.

W. Fischli, à Lausanne, horlogerie, bijouterie (FOSC. du 21 novembre 1960, page 3316). Le titulaire Walter Fischli et son épouse Marguerite née Collaud ont adopté, par contrat, le régime de la séparation de biens.

13 juillet 1962. Plaquettes, articles imprimés, etc.

G. Ray S.A., à Lausanne, plaquettes métalliques et en matière synthétique, articles imprimés et manufacturés (FOSC. du 2 juillet 1957, page 1775). L'administrateur Gustave Ray est démissionnaire; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Charles Ray, de Bonvillard et Villars-Burquin, à Yverdon. Procuration individuelle est conférée à André Decker, de Duillier, à Lausanne. Le bureau est au chemin du Marlinet 8 (dans ses locaux).

13 juillet 1962.

Société Anonyme René May, Ingénieur, à Lausanne, entreprise de travaux publics et de bâtiment, société anonyme (FOSC. du 4 décembre 1951, page 3009). Le secrétaire Jean Delévaux est de Mont-Tramelan (Berne), La Chaux-de-Fonds et Lausanne.

13 juillet 1962. Boucherie-charcuterie.

Ch. Lyon, à Lausanne. Chef de maison: Charles Lyon, de La Praz, à Lausanne. Boucherie-charcuterie. Avenue d'Echallens 96.

13 juillet 1962. Matériaux pour routes, etc.

Ceppi, Gilliard et Jaques, à Lausanne. Hugo Ceppi, allié Bezencou, de Novazzano (Tessin), à Yverdon; Charles Gilliard, de Montpreveyres et Mézières, à Pully, et Gérald Jaques, allié Freymond, de Ste-Croix, à Renens, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} juillet 1962. Fourniture de matériaux pour routes et constructions. Galeries St-François B.

13 juillet 1962. Immeubles.

Les Musearis S.A., à Pully, société anonyme immobilière (FOSC. du 23 octobre 1959, page 2912). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 19 juin 1961, la société a voté sa dissolution; la liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

13 juillet 1962.

Société Immobilière «Le Corindon», à Lausanne, société anonyme immobilière (FOSC. du 8 février 1961, page 399). L'administration fédérale des contributions ayant donné son accord, la raison sociale est radiée.

13 juillet 1962. Machines, équipements.

Clayton S.A., à Lausanne, machines, équipements et produits divers (FOSC. du 5 avril 1962, page 1018). Sven Arne Nilsson, de Suède, à Corsy, La Conversion (Vaud), commune de Lutry, est nommé directeur avec signature individuelle.

13 juillet 1962.

Société de Gestion Financière S.A., à Lausanne, toutes affaires financières (FOSC. du 18 mai 1962, page 1474). Procuration avec signature collective à deux avec un administrateur est conférée à Emile Golaz, de l'Abbaye, à Morges.

13 juillet 1962. Articles en métal.

Airmétal S.A., à Crissier, articles en métal ou autre matière destinés à l'industrie ou à la consommation particulière, société anonyme (FOSC. du 21 février 1962, page 549). L'administrateur Jacques Bonard est démissionnaire; sa signature est radiée. Robert Jaquier (inscrit) reste seul administrateur avec signature individuelle; ses pouvoirs sont modifiés en conséquence.

13 juillet 1962. Immeubles.

L'Olivier B S.A., à Lausanne, société anonyme immobilière dissoute (FOSC. du 30 décembre 1960, page 3767). L'Administration fédérale des contributions ayant donné son accord, la raison sociale est radiée.

13 juillet 1962. Immeubles.

Arev S.A., à Lausanne, société anonyme immobilière (FOSC. du 31 octobre 1961, page 3151). L'administrateur André Brönnimann est démissionnaire; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Albert Despraz, de Vulliens, à Lutry.

13 juillet 1962. Immeubles.

Clavistella S.A., à Lausanne, société anonyme. Date des statuts: 29 juin 1962. But: l'acquisition, la vente et la gérance de tous biens mobiliers et immobiliers; elle pourra consentir et contracter tous prêts et emprunts avec ou sans garantie. La société n'exercera aucune activité en Suisse, sauf celle toutefois strictement nécessaire à son administration. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions, au porteur, de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Conseil: 1 ou plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Philippe Galland, de Genève, à Lausanne. Bureau: 3, rue St-Pierre (chez Burnier et Galland).

13 juillet 1962. Immeubles.

S.I. Mont d'Avaux, à Lausanne, société anonyme. Date des statuts: 12 juillet 1962. But: l'achat, de 2000 m² environ, au prix de fr. 35 le m², sise à Montreux «En Crettaz Giroud», parcelle 2180, feuille 34, et la construction d'un bâtiment locatif sur cette parcelle. La société pourra acheter, vendre, louer d'autres immeubles bâtis ou non bâtis, ainsi que tous droits immobiliers et construire tous bâtiments. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur, entièrement libérées. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Conseil: un ou plusieurs membres. Conseil: Henry Gogniat, de Lajoux (Jura bernois), à Lausanne; Félix Porcellana, de Finhaut (Valais), à Lausanne, président. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Bureaux: 5, avenue de la Harpe (chez H. Gogniat).

Bureau de Morges

10 juillet 1962. Poissons, comestibles.

Marguerite Bourgoz, précédemment à St-Sulpice, commerce de poissons et comestibles (FOSC. du 8 février 1961, page 399). Le siège de la maison est transféré à Nyon (FOSC. du 28 mai 1962, N° 123, page 1588). La raison est radiée d'office du registre du commerce de Morges.

Bureau de Moudon

13 juillet 1962. Alimentation.

X. Beuret-Blaser, à Moudon, exploitation d'un magasin d'alimentation à l'enseigne «Epicierie de St-Bernard» (FOSC. du 18 décembre 1961, page 3671). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

16 juillet 1962. Tailleur, confections.

H. Weibel et fils, à Moudon, tailleur, confections et tous textiles (FOSC. du 26 février 1952, page 540). La société est dissoute depuis le 31 janvier 1962. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par l'associé René Weibel, à Moudon, ci-après inscrit.

16 juillet 1962. Tailleur, confections, etc.

René Weibel, à Moudon. Le chef de la maison est René-Henri Weibel, de Kriens (Lucerne), et Moudon, à Moudon. La maison a repris, le 1^{er} février 1962, l'actif et le passif de la société en nom collectif «H. Weibel et fils», à Moudon, radiée. Atelier de tailleur, commerce de confections et de tous textiles. Rue du Temple 8.

16 juillet 1962.

Gisling S.A. Fonderie de Moudon (Gisling A.G. Eisengiesserei Moudon), à Moudon, société anonyme (FOSC. du 29 mars 1960, page 992). Rémy Geneux, de Ste-Croix, à Moudon, a été désigné en qualité de directeur technique. Il signe collectivement à deux avec un fondé de procuration. Les pouvoirs du fondé de procuration Charles Pfefferlé (inscrit), signant jusqu'à maintenant collectivement à deux avec un administrateur, sont modifiés dans ce sens.

Bureau de Nyon

26 juin 1962. Immeubles.

Gais Lois, à Nyon. Sous cette raison sociale, il a été constitué une société coopérative ayant pour but de procurer, à ceux de ses membres qui satisfont aux normes légales, des appartements à loyers modérés. Les statuts portent la date du 12 juin 1962. Les parts sociales sont de fr. 100. Les associés sont exonérés de toute responsabilité quant aux engagements de la société. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration est composé de trois personnes au moins, actuellement de: Eugène Gloor, de Leutwil et Nyon, à Nyon, président; Francis Delay, de Provence (Vaud), à Nyon, vice-président; Marcel Isaac, de Genève et Nyon, à Nyon, secrétaire; Charles Richard, de Forel (Lavaux) et Savigny, à Lausanne, membre, et Alfred Michaud, de La Sarraz, à Nyon, membre, lesquels signent collectivement à deux. Bureau: Place du Château 3 (Bourse communale).

Bureau de Payerne

16 juillet 1962.

Banque Populaire Suisse, succursale à Payerne, société coopérative avec siège principal à Berne (FOSC. du 1^{er} septembre 1961, page 2553). Raymond Moënnath, de Burtigny, à Pully, a été nommé directeur du siège de Lausanne et de la succursale de Payerne. Il signe collectivement à deux. La signature de Robert Capitaine est radiée.

Bureau de Vevey

12 juillet 1962. Epicerie, primeurs, etc.

Mme Pasquier, à Vevey, épicerie, primeurs, etc. (FOSC. du 14 mai 1954, page 1246). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

13 juillet 1962. Immeubles.

S.I. En Bergère Vevey S.A., à Vevey (FOSC. du 17 juillet 1961, page 2082). L'administrateur Félix Genillard, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Auguste Puenzieux, de Montreux, à La Tour-de-Peilz, est administrateur, signant collectivement à deux.

14 juillet 1962. Produits laitiers, etc.

Société pour l'exportation des Produits Nestlé S.A. (Export-Gesellschaft für Nestlé Produkte A.G.), à La Tour-de-Peilz (FOSC. du 12 octobre 1961, page 2970). Les pouvoirs conférés à Jacques Feldmann, Max Gruber et Edouard Peter sont radiés.

16 juillet 1962. Fers, quincaillerie.

Huguenin-Pfeiffer, en liq. concordataire, à Vevey (FOSC. du 7 décembre 1959, page 3362). La liquidation étant terminée, la raison est radiée.

17 juillet 1962. Hôtel-café-restaurant.

Mme Christiane Cuany, à Montreux. Chef de la maison: Christiane-Irène Cuany, née Picot, épouse autorisée de Norbert-Louis, de Chevroux, à Montreux. Exploitation d'un hôtel-café-restaurant avec bar, à l'enseigne «Ambassador». Rue du Quai 7.

*Wallis - Valais - Vallesse**Bureau Brig*

14. Juli 1962.

Luftseilbahn Leukerbad-Gemmpass A.G. (Téléphérique Loèche-les-Bains-Col de la Gemmi S.A.), in Leukerbad (SHAB. Nr. 198 vom 26. August 1957). Paul Zuberbühler, von Trogen und Bern, in Bern, ist als nicht-zeichnungsberechtigtes Mitglied in den Verwaltungsrat gewählt worden.

14. Juli 1962.

Konsumgenossenschaft Konkordia Visp und Umgebung, in Visp, Handel mit Lebensmitteln und anderen Bedarfsartikeln (SHAB. Nr. 255 vom 31. Oktober 1958). Die Gesellschaft ist seit 16. November 1959 aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird gelöscht.

Bureau de Sion

2 juillet 1962.

Société Immobilière Beausoleil S.A. Crans-sur-Sierre, à Crans-sur-Sierre, commune de Lens. Suivant acte authentique et statuts du 27 juin 1962, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la construction, l'achat, l'exploitation d'immeubles et l'administration de biens. La société acquerra, pour le prix de fr. 243 000, les parcelles de terrain suivantes, sises sur la commune de Lens: art. du 4360, fol. 3, Crans-Pasde-l'Ours, pré de 1020 m²; N° du 4D, 1/3 chemin, 230/5 m²; N° 4, pré, 1410 m²; N° du 4D, 1/3 chemin, 230/5 m². Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions ordinaires, au porteur, de fr. 1000 chacune. Il est libéré à concurrence de fr. 20 000 en espèces. Les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration est composé d'un ou de plusieurs membres. André Bornet, de Nendaz, à Sion, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle. Bureau de Lens: chez Marius Rey, agent immobilier, à Crans-sur-Sierre, commune de Lens.

Bureau de St-Maurice

13 juillet 1962. Café.

Ernest Michaud, à Bovernier (FOSC. du 15 juillet 1959, N° 161, page 2011), café sous l'enseigne «Café du Midi». La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

13 juillet 1962. Auberge.

Léon Monnet, à Isérables, auberge du Mont-Gelé (FOSC. du 12 novembre 1958, page 3026). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

13 juillet 1962. Installation de camping, café-restaurant, etc.

E. Moret, à Martigny-Ville. Le titulaire est Emile Moret, de et à Martigny-Ville. Exploitation d'une installation de camping avec café-restaurant et épicerie à l'enseigne «Martigny-Camping». Avenue d'Oche. Les Morasses.

*Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel**Bureau de La Chaux-de-Fonds*

13 juillet 1962.

Garage des Entilles S.A., à La Chaux-de-Fonds, exploitation d'un garage avec atelier de réparations, l'achat et la vente de véhicules à moteur, la location d'autos et toutes opérations se rapportant à l'industrie ou au commerce de véhicules à moteur, y compris l'achat, la vente, la gérance d'immeubles nécessaires à la réalisation du but social, ainsi que le transport de personnes et de choses (FOSC. du 23 avril 1951, N° 93). Selon procès-verbal authentique du 11 juillet 1962, la société ajoute à son genre de commerce l'exploitation d'une carrosserie (sellerie, tôlerie et peinture). Les statuts ont été modifiés en conséquence.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

13 juillet 1962. Plantes industrielles et médicinales, etc.

A. Monnet, à Môtiers, culture et distillation de plantes industrielles et médicinales; thé, crème et alcool de menthe marque «Blackmint» (FOSC. du 5 juillet 1954, N° 153, page 1740). La raison est radiée par suite de décès du titulaire.

Bureau de Neuchâtel

Rectification.

Fabriques de Tabac Réunies S.A. Neuchâtel-Serrrières, à Neuchâtel, fabrication et vente d'articles de tabacs, etc., société anonyme (FOSC. du 10 juillet 1962, N° 158, page 2006). Kyriakos Gunas, directeur, et non Fritz comme publié, est actuellement domicilié à Neuchâtel.

12 juillet 1962. Tea-room, pension, hôtel.

Louise Rognon, à Neuchâtel, exploitation du tea-room-pension «La Prairie» (FOSC. du 13 mars 1953, N° 59, page 597). La maison ajoutée à son genre d'affaires «Exploitation du Petit Hôtel du Château, à Chaumont».

12 juillet 1962. Epicerie, primeurs, etc.

Paul Wenker «Aux Docks», à Neuchâtel, épicerie, vins et primeurs (FOSC. du 10 octobre 1943, N° 237, page 2809). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

12 juillet 1962. Travaux de charpente, etc.

Arthur Deerauzat, à Marin, commune de Marin-Epagnier, entreprise de travaux de charpente et de menuiserie (FOSC. du 10 novembre 1944, N° 265, page 2500). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

13 juillet 1962. Articles médicaux et pharmaceutiques, etc.

Piaget et Gunther S.A., à Neuchâtel (FOSC. du 2 juillet 1962, N° 151, page 1931). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 6 juillet 1962, la société a modifié son but en ce sens qu'elle n'assumera plus la défense des intérêts en Suisse des sociétés péruviennes de Piaget Frères. Il est actuellement: Le commerce d'exportation et d'importation d'articles médicaux et pharmaceutiques, alimentation, argenterie, représentation des maisons étrangères ou suisses. Les statuts ont été modifiés en conséquence et sur d'autres points non soumis à publication.

13 juillet 1962. Hôtel.

René Stdzinski, à Neuchâtel, exploitation du Petit Hôtel du Château, à Chaumont. (FOSC. du 30 décembre 1960, N° 307, page 3769). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Genf - Genève - Ginevra

12 juillet 1962. Epicerie-primeurs.

Mlle G. Finneux, à Genève, épicerie-primeurs, etc. (FOSC. du 30 septembre 1953, page 2325). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation.

12 juillet 1962. Combustibles.

Marcel Héritier, à Carouge, commerce de combustibles, importation et commerce d'huiles minérales (FOSC. du 22 juillet 1958, page 1994). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation.

12 juillet 1962. Combustibles.

Marcel Héritier, Raymond Léger suce., à Carouge. Chef de la maison: Raymond-Maurice Léger, de Thielle-Wavre (Neuchâtel), à Vernier, séparé de biens de Germaine née Cerutti. Commerce de combustibles solides et liquides; importation et vente d'huiles minérales, marque «Aquila»; surveillance, conduite et entretien de chauffage d'immeubles; importation et diffusion d'appareils de chauffage. Chemin de l'Etoile s. n.

12 juillet 1962. Vins et liqueurs.

I. Löttscher, à Genève. Chef de la maison: Isaline Löttscher, d'Oberems (Valais), à Genève. Commerce de vins et liqueurs à l'enseigne «Cave de Châteaubriant». 46, rue des Pâquis.

12 juillet 1962. Transport de matériaux.

Mme Y. Sautières, à Genève. Chef de la maison: Yvette-Léa Sautières née Michelin, de France, à Genève, autorisée par son mari Louis Sautières. Transport de matériaux par véhicule automobile. 24, rue des Deux-Ponts.

12 juillet 1962. Renseignements commerciaux.

«Commercial Informations» **J. Falquet**, à Genève, bureau de renseignements commerciaux (FOSC. du 28 septembre 1961, page 2823). Nouvelle adresse: 6, rue de la Croix-d'Or.

12 juillet 1962.

Société Immobilière Candelaria, à Genève, société anonyme (FOSC. du 28 janvier 1960, page 303). Jacques Dunand n'est plus administrateur: ses pouvoirs sont radiés. Max Dunand, d'Avully, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

12 juillet 1962. Tabacs en feuilles.

Spieler Frères et Cie SA, à Genève, commerce de tabacs en feuilles, etc. (FOSC. du 21 mars 1962, page 850). Adjonction au but: La société peut également acquérir ou créer des entreprises commerciales d'une autre nature ou participer à de telles entreprises. Cet objet devra cependant conserver un caractère accessoire. Statuts modifiés le 28 juin 1962.

12 juillet 1962.

Société Anonyme Fiduciaire Suisse, succursale de Genève (FOSC. du 14 février 1962, page 475), société anonyme avec siège principal à Bâle. Les pouvoirs de Théodore Aubert, de même que la procuration de Willy Kuffer sont radiés. Jean Weber, maintenant domicilié à Zurich, jusqu'ici directeur général, a été nommé membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Kurt Jenny, de et à Bâle; toutefois, il ne signe pas avec un autre fondé de pouvoir.

12 juillet 1962. Matériel isolant et matériaux de construction.

C. Gartenmann & Cie SA Succursale de Genève, à Genève (FOSC. du 22 août 1960, page 2467), société anonyme avec siège principal à Berne. But modifié: développement, fabrication et commerce de matériel isolant et de matériaux de construction de tous genres. La société peut participer à d'autres entreprises, acquérir et vendre des biens immobiliers. Rudolf-Paul Gartenmann et Carl-Emile Gartenmann, fondés de pouvoir (inscrits) sont maintenant domiciliés, le premier à Berthoud (Berne) et le second à Francfort-sur-Main (Allemagne).

12 juillet 1962.

Salle des ventes de la rue de Hesse SA, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 4 juillet 1962. But: vente aux enchères publiques ou à l'amiable d'objets mobiliers de toute nature remis en consignation et, à cet effet, création et exploitation, à Genève, 1, rue de Hesse, d'une salle spécialisée. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Gabriel Zanetta, de Caneggio (Tessin), à Genève, président, et Remy Riat, de Chevèze (Berne), à Lancy, secrétaire, lesquels signent collectivement. Locaux: 1, rue de Hesse.

16 juillet 1962.

Fondation d'Habitations à Bon Marché (FHBM), à Genève, fondation de droit public cantonal (FOSC. du 28 mai 1955, page 1405). Les pouvoirs de Jean Dutoit sont radiés. François Peyrot, de et à Genève, président du conseil, signe collectivement avec un vice-président et le secrétaire.

16 juillet 1962.

Fondation Vernier-Aviation, à Genève, fondation de droit public cantonal (FOSC. du 24 septembre 1955, page 2428). Les pouvoirs de Jean Dutoit sont radiés. François Peyrot, de et à Genève, président du conseil, signe collectivement avec un vice-président et le secrétaire.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

N° 192309. Date de dépôt: 26 mai 1962, 17 h.
Solera S.A., rue J. Girard 10, Carouge (Genève). — Marque de commerce.

Vins blancs, rouges et rosés, d'origine Suisse ou étrangère.

DON CRISTOBALN° 192310. Date de dépôt: 28 mai 1962, 20 h.
Fabrication d'horlogerie, Henri-Robert Guy, Montres Musette, avenue Léopold-Robert 21, La Chaux-de-Fonds.
Marque de fabrique et de commerce.

Montres ou parties de montres, réveils, bijouterie.

GUY-ROBERTN° 192311. Date de dépôt: 5 juin 1962, 20 h.
René Marthaler, avenue Léopold-Robert 77, La Chaux-de-Fonds.
Marque de fabrique et de commerce.

Articles de bijouterie en or.

MRN° 192312. Hinterlegungsdatum: 6. Juni 1962, 20 Uhr.
Vinica-Compagnie S.A., Allschwilerplatz 9, Basel. — Handelsmarke.

Rhum westindischer Herkunft sowie Rhum gleicher Herkunft enthaltende Schokoladen, Konditor- und Zuckerwaren.

IMPALAN° 192313. Hinterlegungsdatum: 6. Juni 1962, 20 Uhr.
Vinica-Compagnie S.A., Allschwilerplatz 9, Basel. — Handelsmarke.

Rhum westindischer Herkunft sowie Rhum gleicher Herkunft enthaltende Schokoladen, Konditor- und Zuckerwaren.

PIPPAN° 192314. Hinterlegungsdatum: 6. Juni 1962, 20 Uhr.
Vinica-Compagnie S.A., Allschwilerplatz 9, Basel. — Handelsmarke.

Rhum westindischer Herkunft sowie Rhum gleicher Herkunft enthaltende Schokoladen, Konditor- und Zuckerwaren.

PIPPARUMN° 192315. Hinterlegungsdatum: 6. Juni 1962, 20 Uhr.
Ad. Leimgruber & Cie AG, Seengen (Aargau).
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 102958. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 6. Juni 1962 an.

Werkzeuge, besonders Metallkreissägen, Segmentalkreissägen, Fräser, Messerköpfe, Drehstähle, Holzkreissägen und andere schneidende Werkzeuge.

ALESAN° 192316. Date de dépôt: 12 juin 1962, 20 h.
Pavo GmbH, Reinacherstrasse 131, Bâle.
Marque de fabrique et de commerce.

Produits pharmaceutiques, hygiéniques et cosmétiques, parfum, eau de Cologne, produits désinfectants, produits pour les soins des dents, produits à raser, articles de toilette, produits pour le bain, produits contre la transpiration et désodorisants, produits de protection contre les insectes, produits anti-solaires, savons et autres produits de nettoyage pour le corps, produits pour les soins des cheveux, lessives, poudres pour le corps.

Swift

N° 192317. Hinterlegungsdatum: 18. Juni 1962, 20 Uhr.

Walter Eisenring, Hirschenstrasse, Gossau (St. Gallen).
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 157614. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 18. Juni 1962 an.

Stoffe sowie Damen-, Herren-, Kinderober- und -unterbekleidung.

DIVINA

N° 192318. Hinterlegungsdatum: 18. Juni 1962, 17 Uhr.

Parfa Parfümerie und Kosmetik AG, Genferstrasse 24, Zürich 2.
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. 102869. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. April 1962 an.

Produkte für Hygiene und Schönheitspflege, Hautpflegemittel, alle Parfümerieerzeugnisse.

Teil Duc

N° 192319. Hinterlegungsdatum: 18. Juni 1962, 20 Uhr.

Bürstenfabrik Walther AG (Brosserie Walther S.A.), Oberentfelden (Aargau).
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. 102641. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 18. Juni 1962 an.

Toilettenbürsten (Haar- und Zahnbürsten).

FAVORIT

N° 192320. Date de dépôt: 19 juin 1962, 18 h.

The Goodyear Tire & Rubber Company, Akron (Ohio, USA).
Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement de la marque N° 102758. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 19 juin 1962.

Bandages en caoutchouc et en caoutchouc et tissus, pour véhicules et parties de roulement y relatives.

ALL-WEATHER

N° 192321. Hinterlegungsdatum: 23. Februar 1962, 7 Uhr.

Marcel Schyrr, Männedorf (Zürich), René Kummer, Grüningen (Zürich) und Schauh & Cie, Engulgasse 4, Zolingen (Aargau).
Fabrik- und Handelsmarke.

Auto-Schonbezüge aus synthetischen Kunstfasern in Verbindung mit andern Materialien und Auto-Schonbezüge aus synthetischen Kunstfasern.



N° 192322. Hinterlegungsdatum: 9. März 1962, 19 Uhr.

Conax Corporation, 2300 Walden Avenue, Buffalo (New York, USA).
Fabrik- und Handelsmarke.

Kabel und Drähte (nicht elektrische), Metallrohre und -röhren, Metallventile und -dichtungen, Metallarmaturen und Baumaterialien, Kabel- und Rohrverbindungen, Abzweigungen und Abzweigmuffen, Schliessvorrichtungen aus Metall, Druckgasbehälter und -zylinder, gebohrte und gefornete Metalle, Verbindungsklemmen, Kupplungen (ausgenommen Reibungskupplungen), Klemmen, Armaturen, Stopfbüchsen, Ventile als Teile von oder Zubehör zu Maschinen und Motoren; Druck- und pneumatische Ventile, automatisch und thermostatisch gesteuerte Ventile und Stopfbüchsen, elektrische Drähte und Leitungen, Polklemmen, Relais, Leitungen, Verbindungen und Isolatoren, isolierte Kabel für elektrische Übertragungssysteme, automatische Ventilöffner, Leitungsmaterial, elektrische Steuerapparate, flexible, elektrische Leitungsdrähte, Leitungsverbindungen und Kontaktvorrichtungen, thermoelektrische Elemente und Dichtungsvorrichtungen, Vakuum-Dichtungsvorrichtungen; durch Treibladungen gesteuerte Ventile und Gelenkbolzen sowie durch Treibladungen gesteuerte Ventile für Druckbehälter.

CONAX

Nr. 192323. Hinterlegungsdatum: 27. März 1962, 11-Uhr.
Werner Vonaesch Sockenfabrikation Zofingen, Thutplatz, Zofingen.
Fabrik- und Handelsmarke.

Militär-Socken.



Nr. 192324. Hinterlegungsdatum: 26. März 1962, 18 Uhr.
Electro-Dynamic AG, Auf dem Wolf 32, Basel. — Fabrikmarke.

Kühlshränke.

SWISSCOLD

Nr. 192325. Hinterlegungsdatum: 16. April 1962, 8 Uhr.
Alfred Braun, Peter-Scheitlinstrasse 8, St. Gallen. — Handelsmarke.

Flüssiger Kunststoff.

VERIPEX

Nr. 192326. Hinterlegungsdatum: 6. April 1962, 16 Uhr.
Frieda Baumann, dipl. Kosmetikerin, Colmarerstrasse 126, Basel.
Fabrik- und Handelsmarke.

Kosmetische Produkte.



LOTOS

Die Marke wird golden und schwarz ausgeführt.

Nr. 192327. Hinterlegungsdatum: 2. April 1962, 7 Uhr.
Weidmann & Sohn, Zollikon (Zürich). — Fabrik- und Handelsmarke.

Photo-Kameras, Schmallfilm-Kameras, Film- und Dia-Projektoren.

Topcon

N° 192328. Date de dépôt: 14 avril 1962, 5 h.
Source Henniez-Santé S.A., Henniez (Vaud).
Marque de fabrique et de commerce.

Boisson de table à l'orange et à l'eau minérale.

ORANGETTE

Nr. 192329. Hinterlegungsdatum: 19. April 1962, 11 Uhr.
Engel & Co., Keltenstrasse 13, Zollikerberg (Zürich).
Fabrik- und Handelsmarke.

Chemisch-technische Produkte wie z.B. Autopflegetmittel, Lösungsmittel, Lackpflgemittel, Farben und Lacke, verschiedene Verdünnungsmittel.



Nr. 192330. Hinterlegungsdatum: 25. April 1962, 8 Uhr.
Elma-Electronic AG, Mönchaltorf (Zürich).
Fabrik- und Handelsmarke.

Elektromechanische und elektronische Bauelemente.

ELMA

Nr. 192331. Hinterlegungsdatum: 24. April 1962, 20 Uhr.
Chemo-Paper AG, Giesshübelstrasse 48, Zürich 3.
Fabrik- und Handelsmarke.

Papier und Kartons jeder Art.

PROVIANDE

Nr. 192332. Hinterlegungsdatum: 30. April 1962, 20 Uhr.
Technochemie AG Maschinenfabrik (Technochimie S.A. fabrique de machines) (Technochemistry Ltd. machine works), Letzigraben 165, Zürich 9.
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. 101768. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 19. März 1962 an.

Apparate, Maschinen, Geräte und Chemikalien für die Trocknung von Metallen.

MISTRAL

Nr. 192333. Hinterlegungsdatum: 30. April 1962, 20 Uhr.
Technochemie AG Maschinenfabrik (Technochimie S.A. fabrique de machines) (Technochemistry Ltd. machine works), Letzigraben 165, Zürich 9.
Fabrik- und Handelsmarke.

Metallentfettungs- und Metallreinigungsanlagen, Ultraschallreinigungsanlagen, Metalltrocknungsapparate, Lösungsmittel-Rückgewinnungsanlagen, Filterapparate, Tunnelwaschapparate sowie Apparate für die Getränkeindustrie.

Technochemie A-G

Nr. 192334. Hinterlegungsdatum: 30. April 1962, 20 Uhr.
Technochemie AG Maschinenfabrik (Technochimie S.A. fabrique de machines) (Technochemistry Ltd. machine works), Letzigraben 165, Zürich 9.
Fabrik- und Handelsmarke.

Metallentfettungs- und Metallreinigungsanlagen; Ultraschallreinigungsanlagen; Metalltrocknungsapparate, Lösungsmittel-Rückgewinnungsanlagen, Filterapparate, Tunnelwaschapparate sowie Apparate für die Getränkeindustrie.

Technochimie S-A

Nr. 192335. Hinterlegungsdatum: 30. April 1962, 20 Uhr.
Technochemie AG Maschinenfabrik (Technochimie S.A. fabrique de machines) (Technochemistry Ltd. machine works), Letzigraben 165, Zürich 9.
Fabrik- und Handelsmarke.

Automaten für die Entfettung und Trocknung von Metallteilen mittels Lösungsmittel-Dampf.

Perlift

Nr. 192336. Hinterlegungsdatum: 30. April 1962, 20 Uhr.
Technochemie AG Maschinenfabrik (Technochimie S.A. fabrique de machines) (Technochemistry Ltd. machine works), Letzigraben 165, Zürich 9.
Fabrik- und Handelsmarke.

Ultraschallreinigungsanlagen unter Vakuum.

PERSONIC-VAC

Nr. 192337. Hinterlegungsdatum: 14. Juni 1962, 18 Uhr.
Technochemie AG Maschinenfabrik (Technochimie S.A. fabrique de machines) (Technochemistry Ltd. machine works), Letzigraben 165, Zürich 9.
Fabrik- und Handelsmarke.

Metallreinigungsautomaten mit und ohne Ultraschall.

Technochemie A-G

JURA

Nr. 192338. Hinterlegungsdatum: 30. April 1962, 20 Uhr.
Technochemie AG Maschinenfabrik (Technochimie S.A. fabrique de machines) (Technochemistry Ltd. machine works), Letzigraben 165, Zürich 9.
Fabrik- und Handelsmarke.

Tunnelwaschapparat.

BLOC

Nr. 192339. Hinterlegungsdatum: 14. Juni 1962, 18 Uhr.
Technochemie AG Maschinenfabrik (Technochimie S.A. fabrique de machines) (Technochemistry Ltd. machine works), Letzigraben 165, Zürich 9.
Fabrik- und Handelsmarke.

Apparate für die Entfettung und Trocknung von Metallteilen mittels Lösungsmittel-Dampf.

Technochemie A-G

PERFEKT

Nr. 192340. Hinterlegungsdatum: 3. Mai 1962, 5 Uhr.
UNA Société Financière S. à r.l., Aeschenvorstadt 21, Basel.
Produktions- und Handelsmarke.

Agrarprodukte.

UNA-Garantie

Nr. 192341. Hinterlegungsdatum: 9. Mai 1962, 7 Uhr.
Wilh. Drache KG, Solingen, II. Feld 5 (Deutschland).
Fabrik- und Handelsmarke.

Bestecke.



Nr. 192342. Hinterlegungsdatum: 9. Mai 1962, 15 Uhr.
Käte Schenkel-Eckert, Bahnhofstrasse 205, Horn (Thurgau).
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 102638. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. Mai 1962 an.

Wäsche, Büstenhalter und Korsette.

SWING

Nr. 192343. Date de dépôt: 11 mai 1962, 7 h.
Emile Engel, Bracelets, route de la Thièle 8, Bière.
Marque de fabrication et de commerce.

Bracelets-montres, bijouterie.



Nr. 192344. Hinterlegungsdatum: 1. Juni 1962, 17 Uhr.
Alfred Fahrni, Freudenbergstrasse 115, Zürich 6.
Fabrik- und Handelsmarke.

Kunstplatte, hauptsächlich oder vollständig aus gepressten Holzteilchen.

NOVOPAN

Nr. 192345. Hinterlegungsdatum: 6. Juni 1962, 17 Uhr.
Esso Standard (Switzerland), Uraniastrasse 40, Zürich.
Handelsmarke.

Bücher und Broschüren; insbesondere Sprachführer.

ESSO LEXIC

Nr. 192346. Hinterlegungsdatum: 14. Juni 1962, 15 Uhr.
The Goodyear Tire & Rubber Company, 1144 East Market Street, Akron (Ohio, USA). — Fabrik- und Handelsmarke.

Treibriemen.

CURVE-FLO

Nr. 192347. Hinterlegungsdatum: 14. Juni 1962, 15 Uhr.
The Goodyear Tire & Rubber Company, 1144 East Market Street, Akron (Ohio, USA). — Fabrik- und Handelsmarke.

Schläuche.

REBOUND

Nr. 192348. Hinterlegungsdatum: 14. Juni 1962, 18 Uhr.
Phelps Dodge Copper Products Corporation, 300 Park Avenue, New York (New York, USA). — Fabrik- und Handelsmarke.

Isolierte und nicht isolierte elektrische Drähte; Metalldrähte aller Art und für alle Zwecke.

POLY-THERMALEZE

Transmissions — Uebertragungen

Marke Nr. 108679. — Oppenheimer, Son & Co. Limited, London (Grossbritannien). — Uebertragung an The «Sanitas» Company Limited, 51 Clapham Road, London, S.W. 9 (Grossbritannien). — Eingetragen den 5. Juli 1962.

Marques Nos 133611 et 133762. — J.L. Sabbath & Sons Limited, Montreal (Quebec, Canada). — Transmission à B.M. Sabbath Limited, 720 St. Catherine West, Montreal (Quebec, Canada). — Enregistré le 5 juillet 1962.

Marken Nrn. 149840, 149841, 151784. — Willy Spangenberg & Co., Hamburg-Eidelstedt (Deutschland). — Uebertragung an Spangenberg-Werke Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Schnackenburgallee 153, Hamburg-Eidelstedt (Deutschland). — Eingetragen den 5. Juli 1962.

Marke Nr. 187342. — E.H. Schelling & Co., Rümlang (Zürich). — Uebertragung an E. H. Schelling AG (E.H. Schelling SA) (E.H. Schelling Ltd.), Maibreiten, Rümlang (Zürich). — Eingetragen den 5. Juli 1962.

Limitations de l'indication des produits — Einschränkungen der Warenangabe

Marques Nos 145410, 145411. — Neopharm Aktiengesellschaft, Lucerne. — La liste des produits de ces marques est limitée comme suit: Médicaments pour le traitement des gastropathies, notamment des ulcères gastriques et du duodénum. — Enregistré le 6 juillet 1962.

Marke Nr. 187674. — Curti & Co. AG, Luzern. — Die Warenangabe dieser Marke wird wie folgt eingeschränkt: Vermont-Weine. — Eingetragen den 5. Juli 1962.

Marque No 191175. — Produits Manzioli S.A., Genève. — L'indication des produits de cette marque est limitée comme suit: Vermont à l'exclusion de toute autre boisson. — Enregistré le 5 juillet 1962.

Firmaänderung — Modification de raison

Marken Nrn. 191562, 191563. — VEB Rechen Elektronik Glashütte, Glashütte i.Sa. (Deutschland). — Firma geändert in veb rechenelektronik glashütte. — Eingetragen den 5. Juli 1962.

Lösungen — Radiations

Marken Nrn. 175182, 175183. — Britix Watch and Apex Watch Co. Ltd., Lengnan (Bern). — Gelöscht am 5. Juli 1962 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

Marque No 188698. — Schenk S.A., Rolle (Vaud). — Radiée le 6 juillet 1962 à la demande de la titulaire.

Marke Nr. 191399. — CIBA Aktiengesellschaft, Basel. — Gelöscht am 5. Juli 1962 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSEC, par des lois ou ordonnances

Elminia AG., Glarus

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Elminia A.G., Hauptstrasse 9, Glarus, hat ihre Liquidation beschlossen und fordert hiemit allfällig unbekannte Gläubiger der Gesellschaft auf, ihr Guthaben bis spätestens Ende September 1962 der Gesellschaft schriftlich bekanntzugeben.

(A.A. 174)

Glarus, den 19. Juli 1962.

Der Liquidator.

Bank Leu & Co. AG., Zürich

Bilanz per 30. Juni 1962

Aktiven			Passiven		
	Fr.	Rp.		Fr.	Rp.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	57 563 712	78	Bankenkreditoren auf Sicht	36 319 001	32
Coupons	3 772 810	99	Bankenkreditoren auf Zeit	20 272 773	30
Bankendebitoren auf Sicht	41 850 879	70	Verpflichtungen aus Reportgeschäften	299 087	—
Bankendebitoren auf Zeit	10 151 746	13	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	166 961 758	41
Wechsel	41 472 360	81	Kreditoren auf Zeit	54 875 414	15
Reports	1 289 080	55	<i>davon mehr als 1 Jahr fest: Fr. 500 000. —</i>		
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	21 484 090	39	Spareinlagen	93 061 071	79
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	114 472 098	13	Depositen- und Einlagehefte	32 789 710	98
<i>davon gegen hypothek. Deckung Fr. 49 584 144.71</i>			Kassenobligationen	62 268 000	—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	26 009 027	50	Pfandbriefdarlehen	34 000 000	—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	22 491 722	60	Checks und kurzfristige Dispositionen	130 406	22
<i>davon gegen hypothek. Deckung Fr. 10 375 000. —</i>			Sonstige Passiven	32 789 320	56
Kontokorrent-Vorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	5 222 836	65	Aktienkapital	20 000 000	—
Hypothekenanlagen	161 818 129	20	Ordentliche Reserve	5 000 000	—
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	58 620 898	57	Ausserordentliche Reserve	15 000 000	—
Syndikatsbeteiligungen	1 109 696	—	Vortrag vom Vorjahr	886 690	37
Sonstige Aktiven	7 363 953	10	Tratten und Akzpte Fr. 148 551.79	6 841	—
			Kauttionen Fr. 15 414 241.75		
	574 693 075	10		574 693 075	10

Dreyfus Söhne & Cie. AG., Basel

Bilanz per 30. Juni 1962

Aktiva			Passiva		
	Fr.	Rp.		Fr.	Rp.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	22 665 322	40	Bankenkreditoren auf Sicht	37 157 173	75
Bankendebitoren auf Sicht	80 321 575	68	Bankenkreditoren auf Zeit	22 700 814	05
Bankendebitoren auf Zeit	1 954 563	30	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	130 865 709	44
Wechsel	6 251 475	80	Kreditoren auf Zeit	3 139 456	65
Reports	271 967	30	Checks und kurzfristige Dispositionen	22 421	61
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	22 734 805	95	Sonstige Passiven	5 497 212	37
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	61 075 883	96	Aktienkapital	2 000 000	—
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	20 098 724	80	Ordentliche Reserve	500 000	—
Syndikatsbeteiligungen	67 215	41	Spezialreserve	16 000 000	—
Bankgebäude	300 000	—	Gewinnvortrag aus 1961	1 609 457	38
Andere Liegenschaften	2 000	—			
Sonstige Aktiven	718 710	65			
Kautionen: Fr. 10 572 753.95			Kautionen: Fr. 10 572 753.95		
	219 492 275	25		219 492 275	25

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Postcheckverkehr, Beitritte - Cheques postaux, adhésions

Aarau: Schwammerberger Frank VI 5427. - Verband schweiz. Vermessungstechnik Sekt. Aargau VI 7320. Aathal-Seegraben: Hanhart-Szabo Max Kaufmann VIII 59730. Affoltern am Albis: Schmutz Ernst Conditorei VIII 48498. Allschwil: Berufswahlkassa V 32220. - Stricker-Pelkel Peter V 32234. Altstätten (SG): Darlehenskasse Gätzli-Warmerberg IX 6006. Arbon: Rissi Andreas Service-Ölölöfen IX 17224. - Schülertreffen der Jahrgänge 1885-1893 IX 17253. Arlesheim: Rotmann Sophie Fr. V 32246. Arveyes: Syndicat d'améliorations foncières Iib 3808. Baden: Büro Pronto-Print C. Gloor VI 1985. - Springkonnkurrenz Müslen VI 12338. - Stettbacher Paul A. VI 13682. Basel: Bachmann-Soder Josef V 12370. - Bauer-Rüegsegger Karl V 32236. - Beck Hans Dr. Liegenschaften V 29041. - Berger E. Baugeschäft V 20510. - Bernasconi Arno keramische Plattenbeläge V 10394. - Burri Max Kaufmann V 32248. - Christener Marlène Sekretärin V 32208. - 'Cinéfret Basel AG V 32242. - Dubs-Gehrig Richard V 25941. - Ernst-Bühler Elisabeth V 12987. - Frey Anna Elisabeth V 32215. - Fritsch Otto Gärtnermeister V 32251. - Früh-Looser Emil V 32247. - Gesellschaft zur Förderung des Guten und Gemeinnützigen Kommission zur Betreuung fremdländischer Arbeitskräfte V 30483. - Gruntz Marie Antoinette Couture V 14797. - Grüter Walter Lubrix Injektions-spritzen-Vertrieb V 32221. - Hammel-Staub Werner V 15109. - Huggel H. U. Arch. BSA V 30245. - Kiennst-Heid Arnold V 32249. - Kolb Erich Maschinentechniker V 32244. - Landskronroediger Götschi V 32217. - Martini-Ladnolt Hermine V 32226. - Meier-Borgonovo J. V 32241. - Merk K. Papierwaren V 32250. - Meyer-Grass Ulrich Dr. V 16768. - Müller-Bürzisser Franz V 32231. - Obrecht Franz Reiter-drogerie V 22814. - Rheinkes Basel AG V 3989. - Schlumpf Hans Restaurations-stubier Gartenbad Eglise V 32240. - Strickler-Luenberger Marcel V 32235. - Studer H. P. dipl. Ing. ETH SIA Ingenieurbüro V 29039. - Suter-Flach Paul V 32232. - Testor Treuhand- und Steuerberatungen AG Verwaltung Haus zum Brandis V 21502. - Unholz-Erlenbusch A. und E. V 14873. - Grether Ernst Kaufmann V 32196. - Weber Ursula Frau Liegenschaftskonto R V 32243. - Wüthli-Dolder Karl V 32221. - Wyss-Pilliger Rudolf V 32218. Bassecourt: Keller A. épicerie quincaillerie IV 11216. Benken (SG): Otschweiz. Krankenkasse Oskia Sektion Kalbrunn Kreis Benken (SG) IXa 2636. Bern: Baslerischer Peter Sekundarlehrer III 2549. - Bern. Kranken- und Unfallkassen Gruppe SIVB III 7940. - Buchli Richard Orthopädist III 16051. - Buchli Robert Student. III 30580. - Hausverwaltung Zieglerstr. 26 Franz Meyer J. Notar. III 1062. Biberist: Wüthrich Andreas Kaufmann Va 5145. Biel-Bienne: Architekturbüro Maurer & Cribler IVa 2215. - Blumen-Center E. Bahni IVa 5068. - Condispices du progynnasme Volées 1906-1907 IVa 8905. - Gfeller-Vogt Hans IVa 7687. - Kobel H. U. Architekt IVa 7182. - Montres Cortébert Juillard & Cie IVa 11212. - Nägeli Karl dipl. Baumeister IVa 1943. - Placierungsbüro Rapid Frau L. Monnier IVa 11208. - Schneider Jacques horloger IVa 10468. - Würsten-Seiler Werner IVa 9415. - Wytenbach Therese Lehrerin IVa 11161. Binningen: Konferenz der Vorortsgemeinden V 32252. Birsfelden: Schmidli Jacob Heizungen und Rohrschlösserei V 3783. Boncourt: Cinquieva SA c/o F. J. Burrus & Cie IVa 11211. Bonfol: Morard Léonard carreleur IVa 11213. Le Brassus: Meylan Marcel commerce de bois II 14481. Bretigny-sur-Morrens: Foyer ménager Les Fourmis A. Hüssler & B. Gonthier II 22021. Brig: Pro Chiropaktik-Vereinigung Oberwallis IIc 7535. Brittnau: Radfahrerverein Vb 3513. Brügg h. Biel: Schneider Paul elektronische Steuerapparate IVa 3820. Buochs (SG): Hofer Rudolf Service-Monteur IX 4919. Buis: Périat SA André étampages de boîtes de montres IVa 11215. Büllach: Bernet Irene VIIIb 7053. Buochs: Aeberli K. Ingenieurbüro VII 20113. Büren: Pantox-Stahl AG Fabrik für Armierungsnetze VII 989. Le Châble (VS): Parquet frères transports Cottier IIc 7582. La Chaux-de-Fonds: Belfa Schneider & Nobs IVb 3563. - Brandt Odette IVb 4191. - Egger Michel auto-école et petit transport IVb 4934. - Grossenbacher Jean-Pierre IVb 1059. - Miremont SA IVb 4933. - Perrenoud Frédy IVb 4935. - Queloz René représentant IVb 1921. Chêne-Pâquier: Piguët Henri pasteur II 9232. Chexbres: Bureau technique Max Neukomm Särli IIb 746. Chez-le-Bart: Nopper Helgard Mlle IV 1862. Chur: Calandahof Dom-patell X 7064. - Fleischhandel AG vormalig Georg Buchli X 1701. Clarens: Froidevaux Georges comptable IIb 4120. Corgémont: Fête jurassienne des gymnastes à l'artistique IVa 7205. Cornol: Noirat Jules plâtrerie et peinture IVa 11207. La Côte-aux-Fées: Leuba Numa chauffeur IV 4385. Courroux: Corps des sapeurs pompiers de Courroux Courroux IVa 11204. Delémont: Kury Paul menuiserie ébénisterie IVa 11210. Dietikon: Bopp Jakob Polsterwerkstätte VII 59719. - Grädel Ernst Organisator VIII 59726. Domat-Ems: Hausverband Emser-Werke X 3752. Dübendorf: Oberli Jean Verwaltung Zürichstrasse-135 VIII 37540. Ebnat-Kappel: Looser Hans Schleifsteine IX 17230. Ecublens (FR): Caisse communale Eschelin IVa 6352. Emmenbrücke: Stürnimann J. Schulgeschäft Wolhusen Filiale Schulmarkt VII 20110. Endingen: Meili Oskar Elektro-Monteur VI 10360. Eschenz: Grob Hans Metzgereimaschinen VIIIc 5473. Escholzmatt: Stabag Stahlbau AG VII 20120.

Fiesch: Genossenschaft Feriendorf Fiesch im Goms IIc 7597. Filzbach: Sesselbahn Kerenzerberg AG IXa 2651. Flüelen: Diakon. Schwesternschaft Braunwald Ferienheim Ruotzig VII 20131. - Konkordia Kranken- und Unfallkasse Sektion Flüelen II VII 20116. Frauenfeld: Gubler O. Lebensmittel engros-détail Rheinstr. 29 VIIIc 716. - Gubler W. Lebensmittel Samen Zürcherstr. VIIIc 545. - Häne Hans Landes-produkte engros VIIIc 2247. Fribourg: Ansermet Marcel assurances IIa 6350. - Association des stagiaires et étudiants congolais en Suisse (ASECS) IIa 6339. - Egger Alphonse boucherie IIa 6338. - Rivers-Kirby Julian IIa 6357. - Socco SA centrale d'achats IIa 6359. - Spiller-Binz Ruth cand. phil. I IIa 6356. Genève: A l'Aïse Monique Sittia I 13430. - Audric SA I 3998. - Brunner Raphaël I 15839. - Cantarelli R. et D. M. et Mme Cant'art maroquinerie I 8135. - Etisa SA entre-prise technique et industrielle I 9038. - Feller Y. Mlle groupe de psychodrame I 12856. - Fondation de prévoyance en faveur du personnel de Du Pont de Nemours International SA I 9824. - Marchand-Pinget Marie Mme I 16835. - Mariéthod Pierre Jos. Dr. médecin I 9024. - Monti Raymond décorateur I 12971. - Oxford and Cambridge dining club of Geneva I 14987. - Paschoud Marc I 13887. - Rehberg Renée Mme Home Salévia Chêne-Bourg I 14341. - Rick Janine Mme I 15165. - Ritter Marguarite Mlle I 14218. - Ruffieux André Carouge I 9981. - Sabrina pension I 5187. - Schwytter Bruno fonctionnaire IBM I 15677. - Société immobilière et hôtelière de l'Ormeau d'Abnigny I 9232. - Stroun Samuel I 13696. Geras: Mannergerie a. S. IXa 2467. - Parcoglar AG V 32219. Glattbrugg: Schulte-Vey William O. Direktor VIII 52436. Gollion: Reuteler Edouard technicien II 23706. Grenchen: Radrenclub Va 2031. Grub (AR): Bischof Rud. Baugesicht IX 12582. Gsteigwiler: Gemeindegeldreier III 2459. Gümbrèn: Mgr. Albert Sonderkonto III 20345. - Remond Ernst Techniker III 30590. Haute-Nendaz: Follonier Clement appareilleur IIc 7571. Herzogenbuchsee: Rätthliberger Beat IIIa 737. Hinterforst: Graf Gebüder Schreiner u. Pensterbau IX 9494. Hinwil: Dietziker Kurt Fabrikation und Verkauf von chem.-techn. Produkten VIII 11342. Höfen b. Thun: Eishockey-Club III 17690. Hofstetten (SO): Moret-Schwarzenbach J. Cl. Wicklerer V 10346. Hölstein: Portmann-Schweizer Hermann V 28309. Hombredikon: Reusser-Masciadri Hans U. VIII 59701. Hünibach (Thun): Ziegler André III 30570. Ilanz: Tennis-Club X 5167. Interlaken: Fein-Kaller & Co Inhaber Roger Fein Filiale Interlaken III 30583. Jena: Biedermann Walter Hoover-Service IVa 2447. Jona: Eggenschwiler Bruno Kaufmann VIII 59521. - Zirkirehen Jos. Molkerer IX 17222. Kilchberg (ZH): Marti Heinrich Autofahrerschule VIII 59720. Kloten: Christl.-soz. Partei VIII 59750. Köniz: Pauli Louis a. Postverwaltungen III 838. Kriegstetten: Rigot Violetta Frau Drogistin Va 5146. Küsnacht (ZH): von Ballmoos Alfred kirchl. Gemeindehelfer VIII 59708. Landquart: Elektro-Witschi X 7742. - Giger August Zeichner X 5275. Langenthal: Angestellten- und Beamtenkartell Langenthal und Umgebung VIIIa 1674. - Hertz Erwin Kaufmann IIIa 386. - Jordi-Bigler Fritz IIIa 1682. - Plüss Franz Grafiker IIIa 2107. Lausanne: Association du Bois Notre Dame II 10670. - Association im-mobilière temple protestant de Rovéraz II 23717. - Caves du Grillon SA (Les) II 22200. - Centre universitaire catholique II 6567. - Chollet-Bottala Gustave II 23712. - Cohen Jean dit Choulat II 20735. - Communauté évangélique espagnole Comunidad evangélica española II 3203. - Evolution II 23702. - Guide de docu-mentation de la société pédagogique de la Suisse romande II 23714. - Kohler-Joss Daisy Mlle II 20700. - Nyffeler Rolf II 23681. - Pasche Henri II 23719. - Sträub André guide de montagne articles de sport II 23718. - Sulmoni C. II 8634. - Tyber-Schubach M. II 23711. - Varloppe (La) société coopérative II 8401. Liebfeld: Ruggli Paul Dr. med. III 19427. Liestal: Bezirksreischwingklub V 32225. - Fleig Werner vorm. G. Spreyermann Salzbad- und Hochfrequenzhärtere V 32230. Littau: Steiner K. Garage Reussbühl VII 20064. Lutzenberg: Roth Hanna Frau Hof IX 11068. Luzern: Birrer Anton Dr. iur. Rechtsanwalt und Urkundsperson VII 6713. - Bissig-Kamber Theo VII 20123. - Chazestretcher-Chilbi Bazar der Luzerner Ka-tholiken VII 19833. - Cranz Alois Fahrschule VII 20121. - Ehrler Franz Medo-waagen-Vertrieb VII 20132. - Kosmos-Luzern W. K. Aschwanden VII 15780. - Peterer-Bernasconi Franz Lebensmittel VII 20126. - Schlittler-Bühmann Alfred u. Louise, Kaufmann VII 20122. - Schmidli Walter VII 14536. - Verein Schweizer Freunde Angolas VII 19300. - Winkler AG Klein-Ofenleistungen VII 3815. Lyss: Roth Mariann Fr. IVa 11209. Madiswil: Bracher Walter Schmiede IIIa 844. - Räss-Christen Klara eidg. dipl. Couture IIIa 1282. Mänedorf: Wernhard Karl Heinz Lehrer VIII 59743. Meilen: Brändle & Co Karl. Abt. Immobilien Feldmeilen VIII 59744. - Krapf-Schmidt Ernst Bankangestellter VIII 59714. - Locher Alfred Beschläge Holzbearbeitungsmaschinen VIII 59727. - Suter Rolf dipl. Techniker VIII 59709. Meiringen: Pro Juventute Bezirkssekretariat Oberhasli III 12737. Mettlen: Zbinden W. milchwirtschaftliche Geräte VII 14536. Miège: Société de chant Echo II 7605. Mollis: Stierli Josef IXa 1491. Monthey: Missiez Harold auto-électricité IIc 7902. - Nantermod Maurice avocat et notaire IIc 7608. Montreux: Contemporains 1934 de Montreux et environs IIb 1562. - Football-Club Mionton IIb 4680. Morges: Labarre B. Mme gérances II 11938. - Registre Foncier II 22245. Muttigen: Merlo-Spiess A. V 32229. Neuchâtel: Amicale des contemporains de 1929 IV 4999. - L'Union compagnie d'assurance sur la vie humaine IV 6922. - Schenzi

Roger IV 5475. - Seybold Jean-Louis jardinier IV 3500. Neuenhof: Limmatwelle Gewerbeverein VI 1452. Nussbaumen B. Baden: Petrocchi A. Gipsergeschäft VI 11869. Nyon: Paccaud Olivier I 13869. Oberengstringen: Schläpfer Hansruedi Vertreter VIII 59717. Obfelden: Studer Werner Transportgeschäft VIII 59665. Oensingen: Frucht AG Vb 3334. Oftringen: Moor Max Schlosserei Vb 4485. - Schönholzer Peter Vb 4490. Otten: Gautschi-Steiner F. Vb 4491. - Generalversammlung 1962 VSGPB Vb 3400. - Lehrerverein Fridau Vb 3714. - Probst Kurt Drogerie Vb 2690. Onex: Gailla Marcel établissement horticole I 15087. Oteltingen: Verschönerungs- und Verkehrsverein VIII 59693. Peseux: Albrecht Klaus IV 550. - Thiel Oswald IV 1603. Pfäffikon (ZH): Zuber Bruno Notaratsangestellter VIII 59721. Pflaffen: Metzgerei Klaus Ia 6354. Porrentruy: Association jurassienne des gymnastes à l'artistique IVa 11206. Praroman: Le-Mouret: Amicale des contemporains 1905 Ia 6332. Pratteln: Mohler Ernst Mechaniker V 32238. - Schwimmklub V 32222. Prilly: Jenzer Hilde II 8435. - Noir Jean II 1426. Pully: Pagès-Sansuc Jacques II 23704. - Schmid Maurice compte privé II 23705. Rabius: Kur- und Verkehrsverein Gemeinde Somvix X 6818. Rapperswil (SG): Bühler Norbert Bautechniker IX 17238. Rätterschen: Schefer Werner Handelsvertreter VIIIb 7064. Reconvilier: Châtelain Daniel boulangerie IVa 11214. Reiden: Zimmerli Walter elektrische Installationen und Apparate Vb 2572. Renens (VD): Avondo Charles couleurs et vernis II 23708. - Müller Frédéric carrelages et revêtements II 18708. Riehen: Merz-Meier Rudolf V 10186. Romanel-sur-Lausanne: Consortium de Romanel autoroute Lausanne-St-Maurice lot 204 II 23709. Romont (FR): Roc-Matle SA IV 6566. Root: Pedrazzoli AG Gipserei-Unternehmung VII 20125. Röschenz: Christl-Soz. Kranken- und Unfallkassen der Schweiz Sektion Röschenz V 19703. Rüfenacht (BE): Mäder Albert Geschäftsführer III 15258. Rütli (ZH): Kägi-Sprenger Willi VIII 59763. Rütsholen: Wasserkasse IIIa 1710. Ste-Croix: Jaques Robert gerances II 17173. St. Gallen: Cattazzo P. Südfrüchte und Gemüse IX 17241. - Christl-Soz. Kreispartei St. Gallen West IX 17242. - Eisenhut R. Fotohaus zur Quelle IX 955. - Holdergerger Alb. Transporte IX 17243. - Inauen B. Pneu-Service Bruggen IX 17218. - Marconato Romano Architekt IX 17233. - Rechstener-Frei Max IX 17205. - Senn Freddy Filialleiter Walter Rentsch AG IX 17250. - Steinenmann & Künzler Architekten IX 6208. St-Gingolph: Manon Gilbert école française du Valais IIc 3436. St-Imier: Calame Albert biscuiterie épicerie IVb 4892. St. Margrethen (SG): Lipp-Rohner Anton Modenhaus IX 17256. St. Moritz: AG zur Goldhalde VIII 22473. St-Sulpice (NE): Fanfare l'Union 75^{ème} anniversaire IV 3383. Saas Fee: Bumann Hubert Felsschlösschen IIc 4358. Safenwil: Prisi-Widmer Pierre Vb 3938. Salavaux: Blanchoud Jeannette Mue fabrication de manches II 6444. Salez: Schulkassierant IX 17240. Sarnen: Kath. Jungmannschaft VII 20117. Savièse: Dubuis Désiré installateur Dröne IIc 7600. Schlieren: Scheidegger Fritz dipl. Bauing. ETH VIII 54083. - Schlatter Hansjörg dipl. Elektro-Techniker VIII 59728. - Triponez Jean dipl. Maschinen-Techniker VIII 59704. - Zollinger Hansruedi dipl. Maschinen-Techniker VIII 59723. Schönbühl-Urtenen: Herren-Gerber Alfred Handelsreisender III 30581. Schüpfheim: Häflicher & Schwander VII 20111. Schwyz: Lusser Franz VII 2955. Sion: Rindlisbacher Fritz taxis et transports IIc 7593. - Union romande des coopératives Concordia IIc 5506. Siselen: Berger Hans Malergeschäft Finsterherren IVa 1092. Solothurn: Otter-Odermatt Arthur Atelierschef Va 5144. - Schaller-Heim Johann Va 1455. - Schweiz. Invalidenverband Kantonalvorstand Va 5142. - Sportclub Hungaria Va 3557. Stadel B. Niederglatt: Zivilgemeindezweckverwaltung VIII 59738. Stäfa: Gall-Gull Maria Altersheim Mühlehölzli VIII 59736. Stallikon: Spahr & Müller Bauschreinerei Innenaussch VIII 8078. Strengelbach: Boog Therese Papeterie Cigarren Vb 4487. Sugiez: Javet-Vermeille Charles cycles motos IIa 6353. Suhr: Peier Marie Fr. VI 5907. Tafers: Jahrgängervereinigung 1923 IIa 6362. Territet: Mafiolé Léon IIb 3664. Thun: Assicuratrice (L') Italiana Hauptagentur Fritz Steiner Dürrenast III 30589. La Tour-de-Peilz: Bourqui Alfred menuiserie ébénisterie IIb 699. - Fontana Aldo transports IIb 3050. La Tour-de-Tréme: Société immobilière Les Vanils B IIa 6346. Uerikon: Roth Klaus Grafiker VIII 55826. Unterägeri: Henapot Franz Hengeler VII 20127. Urdorf: Betriebsungs- und Gemeindegemeinamant VIII 59666. Uzwil: Christl. Textil- u. Bekleidungsarbeiter-Verband der Schweiz Sektion Uzwil IX 17213. Vevey: Balsiger Frédy comptable

Iib 2806. - Bron Jacques représentant Caltex Oil SA Iib 2730. - Campiche Richard Iib 4050. Vex: Congelateur collectif IIc 7601. Wädenswil: Zwicky-Barraud Paul VIII 59722. Waldstatt: Amiet Edgar Buchdruckerei IX 10997. Wallisellen: Hauser Karl jun. Buchhalter VIII 59713. - Iiuber Karl Sekundarlehrer VIII 59661. Wangen (SZ): Trachsel Herbert mech. Werkstätte Nuolen IX 11765. Watt: Ritter Rudolf J. dipl. Ing. ETH VIII 50381. Weinfelden: Bark Albert Buchhalter VIIIc 2163. Wettlingen: Kern Hans dipl. El. Ing. VI 9543. Wil (SG): Breitenmoser Georg Gartenbau IX 10257. Winterthur: Büchi Hans Autofahrtschule VIIIb 7067. - Freizeit- und Ferienclub der Gewerbeschüler VIIIb 7030. - Schwengeler-Marquard Ernst Maschinentechniker VIIIb 7069. - Steiner-Jäggli Robert dipl. Arch. ETH SIA VIIIb 7065. - Thalman Walter Transporte VIIIb 7066. - Witzemann Hanny VIIIb 7070. Wohlenschwil: Oldani Beat Monteur Bibliikon VI 10545. Wünnwil: Christl. Holz- und Bau-Arbeiterverband IIa 6351. Würenlos: Graf Werner Molkerei VI 13292. Yverdon: Dutoit Georges inspecteur assurance II 23715. - Neuschwander-Marrer Fritz chauffages centraux II 11526. Zernatt: Chronometrie Staeuhle IIc 7603. Zofingen: Lütolf-Widmer Ernst VI 13690. - Molnar Istvan Dr. Chemiker Vb 4483. Zollikoberg: Etienne Donald Rechtsanwalt VIII 59753. - Kaelin Max F. Architekt VIII 59702. - Robé Eugen Ing. VIII 32869. Zollikofen: Bieffer & Maron Sela-Vertrieb III 30568. - 42. Nationale Geflügelschau Luzern III 30576. Zollikon: Krüsi Robert Milch und Milchprodukte VIII 59682. - Stummer Sigrid Vertrieb chem.-techn. Produkte VIII 59641. Zuchwil: Denier Alois Va 5135. Zug: Ziegler B. Dr. med. VII 8224. Zürich: Anzeiger von Affoltern Verlag: Buchdruckerei Affoltern AG Pronto-Druck VIII 8257. - von Ballmoos Fritz Dr. Cryotechnik VIII 59685. - Boni Karl präzisions-mech. Werkstätte VIII 59700. - Bürge Alois Fuller-Bürsten VIII 59755. - Burr Paul Vertreter VIII 59754. - Chocopart AG VIII 2737. - Dudli-Vogel Alice VIII 59739. - Eggenberger-Bertschi Andreas VIII 59747. - Egli Bruno Bürofachgeschäft VIII 59703. - Funk Ernst Vertreter VIII 59725. - Gerber Roman Vertreter VIII 59712. - Götteleher-Pasquier Joseph chem. Reinigung VIII 59687. - Gubler-Schneider Margrit VIII 59767. - Gutherz Doris Dr. med. dent. VIII 59872. - Holatex Horowitz & Hotz VIII 59756. - Huber-Eisenprobst Benedikt G. Kaufmann VIII 59746. - Kath. Turnverein Pides VIII 59707. - Keller Heinz Elektrotechniker VIII 30600. - Keller-Nimis Albert VIII 59688. - Kirche Jesu Christi der Heiligen der letzten Tage Schweizerpfahl Frauenhilfsvereinigung VIII 55444. - Kolb Ewald Konstrukteur VIII 59711. - Lisak & Cie J. Tury-Oerlikon VIII 34269. - Löhner Susanne Sekretärin VIII 59689. - Manners Kurt a. Architekt VIII 59715. - Marti Fritz Maler VIII 59716. - Matchschützen-Vereinigung Zürich Konto Stand Kloten VIII 59718. - Misteli-Bernasconi Ernst A. Kaufmann VIII 3080. - Müller Alphons Elektro-Techniker VIII 59705. - Musik-Vertrieb AG Muve-Kredit VIII 21276. - Oeuvery Louis Kunst-maler VIII 59724. - Schumacher Edgar Reklameberater VIII 59732. - Sieber Gustav dipl. Arch. ETH SIA VIII 46961. - Silca AG chem. Kleiderreinigung VIII 9474. - Sommer & Co A. Radio-Television und Elektrogeräte VIII 33496. - Tierschutzverein kantonaler Zürcher VIII 2311. - Weber Klara Hausfrau VIII 59734. - Wechsler Maurice Kaufmann VIII 59749. - Weidmann Robert kaufm. Angestellter VIII 51356. - White Weld & Co New York Zürich-Branch VIII 4305. - Ziegler Renée Hand-arbeitslehrerin VIII 59718. Balzers (FL): Eberle German Wand-u. Bodenplatten-beläge IX 16851. Triesen (FL): Neidl Georg dipl. Ing. IX 5093. Triengen (FL): Schwappach Adolf J. Dr. IX 17252. Vaduz (FL): Baltic-Verlag und Verwaltungs-GmbH Kommentar zur Börsenlage IX 9541. - Baltic-Verlag und Verwaltungs-GmbH Spiegel der Wirtschaft IX 11025. - Ivonio-Stiftung IX 12278.

Aalen (Württ., Deutschland): Scientia Antiquariat und Verlag Schilling & Co VIII 54654. München (Schweiz): Pelloni Mario Ingenieur-Büro VIII 59765. Osted (Grande-Bretagne): Kitchmann Paul A. Agent Limpfield VIII 54655.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.
Rédaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne.

FLUG-UNFALL-VERSICHERUNGEN zu günstigen Bedingungen und Prämien bei den in der Schweiz konzessionierten LLOYD'S

Sofort greifbare Policen durch J. R. AEBLI & CIE. AG., Talstrasse 66, Zürich 1, Tel. (051) 274790 Versicherern

Wegen Betriebsumstellung zu verkaufen

Buchungsautomat RUF-Intracon

Volltext und Kurztextzeichen, 3 Zahlwerke.
Nur wenige Monate gebraucht und noch unter Garantie stehend.

Anfragen Postfach 789, Luzern 2.

Günstig zu verkaufen

WINI-Archivschränke

in Buche, dunkelbraun, mit 6 verstellbaren Tablarren, Rolladenverschluss, drehstabsicher, Baukastensystem.

Breite 91 cm
Höhe 234 cm
Tiefe 40 cm

Preisgünstig!

Anfragen unter Chiffre P 1563 On Publicitas Aarau.

Messieurs les actionnaires de l'ancienne Manufacture d'horlogerie

Patek Philippe & Cie S.A.

sont priés d'assiter à l'assemblée générale annuelle qui aura lieu le 10 août 1962, à 11 heures, au siège de la société, 41, rue du Rhône, à Genève.

Ordre du jour:

- 1° Rapport du président.
- 2° Rapport du contrôleur des comptes.
- 3° Approbation des comptes de l'exercice au 31 janvier 1962.
- 4° Nomination d'un contrôleur des comptes.
- 5° Election de deux administrateurs sortant de charge, et immédiatement rééligibles.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport du contrôleur des comptes, ainsi que le rapport de gestion sont déposés au siège social, à la disposition des actionnaires.

Pour être représentés à cette assemblée, les porteurs d'actions devront déposer ces derniers, au siège social, le 8 août 1962, au plus tard.

MONROE



Schreibende Addier-Saldiermaschinen mit Kontrolltastbrett. Bekannt für ihre rationelle Arbeitsweise und Zuverlässigkeit. Kapazitäten: 8/9, 10/11, und 13/14 Stellen. Ein- und Zweizahlwerkmodelle für jeden Verwendungszweck.

Generalvertretung:

ADDITIONS- & RECHENMASCHINEN A.-G.

Zürich 23 Bahnhofplatz 9 Tel. (051) 27 01 33

Depuis 50 ans nous accordons des

Prêts

sans caution. Réponse rapide. Petits remboursements mensuels. Discrétion complète.

Banque Procrédit Fribourg
Tél. (037) 2 64 31



FISCHER & CO. REINACH

Grida per l'adizione d'eredità con beneficio d'inventario

Istaati: Bagutti Natale, Rovio e Poretti ved. Angiolina nata Bagutti, Melano, rappr. dall'avv. G. Probst, Lugano.

Eredità: quella relitta dalla defunta Manzoni Alessandrina, ved. fu Giuseppe, nata Bagutti, da Arno, già a Lugano, decessa a Saletta il 10 giugno 1962.

Notaio delegato all'inventario: avv. G. Probst, Lugano.

Terrine per le contraddizioni: in esse dalla prima pubblicazione sul Foglio Ufficiale Cantonale.

Comminatorie: quelle previste dall'art. 590 cp. 2 e 3 CCS.

Pretura di Lugano-Città.
(segr. assessore lic. jur. Piero Ferrari).

Aktiendruck

seil Jahren unsere Spezialität
Aschmann & Scheller AG.
Buchdruckerei zur Froschau
Zürich 25 Tel. (051) 32 71 64

Insérer dans la FOSC. c'est s'assurer le succès